

2

1

V I A G G I O
D I A N N I B A L E
P E R L A T O S C A N A

D E S C R I T T O
D A P I E R V E T T O R I

C O N D U E L E T T E R E
A L M E D E S I M O

D I
G I U L I A N O D E' R I C C I
S U L' I S T E S S O A R G O M E N T O

P R I M A E D I Z I O N E .



Apud Bibliom. Vesunum in nomismate Argentae

I N N A P O L I M D C C L X X X .
P R E S S O G I U S E P P E C A M P O .

*Bibliot.
Bonaparte*



A SUA ECCELLENZA ^{III}
IL SIGNOR
D. ANTONIO LAVIANO
DE' DUCHI DI SATRIANO, MARCHESE
DEL TITO, &c.

L'Operetta, che con queste stampe vade ora per la prima volta la pubblica luce, essendo una vaga e gentil produzione di due nobilissimi ingegni del xvi. secolo, che, come ognun sa, fu il secol d'oro della nostra Italia; mi è piaciuto fregiarla del Vostro Nome, a ciò mosso non solo dalla riverenza, ed affezion, che vi porto, ma molto più dal sapere quanto vi diletciate in questa età ancor tenera delle Opere degli Antichi, e con quanto studio e lode procurate imitarli.

IV

Contiene ella un Discorso sul Viaggio di Annibale per la Toscana , uscito dell' aurea penna dell' immortal Pier Vettori , cui per lodar degnamente basta sol nominarlo : e inoltre due Lettere sulla stessa materia di Giuliano de' Ricci , che , come si ha da Jacopo Gaddi ne' suoi Scrittori (), nacque di una Figliuola di Niccolò Macchiavelli , ed ebbe per Cugino l' altro Niccolò , che fu Figliuo-*

(*) In Nicolao Macchiavello Tom. II. pag. 6. & seq. Rapportando il Gaddi le proprie parole del Ricci , dalle quali si ricava quanto sopra si è detto , mi piace quì di ripeterle per maggior sodisfazion del Lettore. Esse sono le seguenti : Fu Niccolò in tutte queste sue compositioni assai licentioso , sì nel tafsare persone grandi ecclesiastiche e secolari ; come anco in ridurre tutte le cose a cause naturali o fortuite , secondo che portava la licentia et abuso di quei tempi , che lui scrisse ; onde meritamente prima da Paolo IV. e poi dal Concilio di Trento li anni 1552. et 1564. furono prohibite et dannate tutte le sue opere : et perchè levatone alcune poche cose , elle restano tali , che si possano ammettere ;

▼
*gliuolo del Figliuolo del primo : insieme
col quale dalla Congregazion dell'Indice fu
scelto a rivedere e corregger le Opere del
loro Zio , ch' erano state pros critte , e si
volevano ristampare . Oltre a questo giu-
dizio , ch' è pur grave , donde risulta il
credito e la stima , in cui egli era pres-
so la Deputazion de' Cardinali , tra' quali
ve ne avea de' dottissimi , gravissimo a pa-*

a 3

rer

tere ; fu data cura l'anno 1573. a me Giuliano de
Ricci et a M. Niccolò Macchiavelli mio cugino
ambedui suoi nipoti , io figliuolo d' una figliuola,
e M. Niccolò figliuolo d' un suo figliuolo , come
appare per una lettera scritta alli detti dall' Illu-
striss. Signori Cardinali deputati sopra la rivista
dello Indice , data in Roma alli 3. d' Agosto 1573.
sottoscritta da Fr. Antonio Posi all' hora segretario
di detti Cardinali : e se bene si faticò attorno al-
la detta revisione , et si corressero tutte , et a Ro-
ma si mandò le correctioni delle historie , fino
adeffo , che siamo al 1564. , non si è condotto quest'
opera a fine ; perchè nello stringere volevano quel-
li Signori si ristampassero sotto altro nome &c.

VI

rer mio si dee riputare quel dello stesso Vettori, che stimò consultarlo con lettere, e chiamarlo a parte delle sue erudite ricerche; apponendo al Ms., in cui tuttavia si osservano, le di lui risposte, con animo certamente, quandochè fosse venuto nella risoluzione di pubblicarlo, di pubblicare ancor quelle. Or essendo questo Discorso, di cui altra notizia non si aveva, che quella, che così di passaggio ne fece il Dottor Giuseppe Bianchini da Prato nella prefazione alla Coltivazion degli Olivi dello stesso Vettori (): essendo, dico, questo Discorso capitato nelle mie mani per opera di un mio gentile e dotto Amico l'ultima volta, che fui in Roma: e trovatolo grave, leggiadro, e degno del grande Autore, che pur non n'era soddisfatto, per non avergli mai data l'ultima mano, e perciò volle con-*

dan-

(*) Pag. 20. dell' Edizion di Firenze 1762.

dannarlo alle fiamme (*) ; giudicai ben fatto pigliarmene copia nel brieve tempo , che potei usarne , con quella diligenza ed esattezza , che bisogna in sì pregevoli cose . e venutone felicemente a capo , ad altro più non pensai . Ma tornato finalmente quì dopo alcun tempo , e fatta confidenza di così bell'acquisto ad alcuni miei e Vostri Amici , fui da loro esortato a farne un pubblico dono agli Amatori del puvro favellar Toscano , e della soda erudizione , che ben fanno pregiare ed aver cari gli originali lavori de' grand' Uomini , de' quali sono belli anche i pentimenti , e i difetti medesimi . onde veggiam ricercarsi , e stimarsi tanto i semplici disegni de' Michelangeli , e de' Raffaeli , ancorchè imperfetti , e trascurati dai loro Autori . Volentieri adunque m'indussi per lor con-

for-

(*) Questo si ricava dall'avvertimento di un suo cre-

VIII

forso, a pubblicare questa preziosa Scrittura: e tanto più per poterla offerire a Voi, cui mi stringe con particolar modo e l'amicizia, e la stima. Pensava da prima sull'esempio de' Valentuomini, che o han pubblicate per la prima volta le altrui Opere, o le già pubblicate han voluto poi ridurre alla verità degli Originali, di adoperare scrupolosamente la maniera di scrivere del Ms.; ma considerando, che questo non era di man del Vettori, a me ben nota, e che il Copiatore vi avea oscitantemente usata una maniera vaga ed incostante, che avrebbe recata in chi legge molta confusione, e disgusto;

erede, il quale probabilmente fu suo Figliuolo, che sta prefisso al Ms., e che non mi pare fuor di proposito di qui sotto notare. Dice così: Questa descriptione del Viaggio di Annibale scritta da Piero Vettori non hebbe mai da lui l'ultima mano, anzi egli si risolvette poi alla sua vecchiaia, che ella non fussi cosa da lasciarsi vedere. et però ordinò che

*sto; m'ebbi a risolvere, sebben contra mia voglia, di ridurla all' ortografia corrente. la qual cosa però ho procurato di fare in maniera, che rimanessero intatti alcuni modi particolari di scrivere, o di dire, che vi si osservan costanti, e servir possono ad illustrare, ed arricchir vie più in alcuna cosa la nostra Lingua. Si veggono, per avvertire ancor questo, alcuni pochi luoghi, che per essermi sembrati oscuri, anzichè mettervi alcuna cosa del mio, e così interpolarli e guastarli, mi è piaciuto di serbarli, come stanno, e dinotarli semplicemente con un sic nel margine: lasciando
alla*

che si abbruciaffi, ma a ciò che i miei Figli possono venire in cognitione di quel che egli confiderò, mi è parso di salvarla, et prego loro in charita, che non la lascino vedere ad alcuno, et non dichino d'haverla, et quando l'hanno veduta, et cavatone a loro intelligentia quanto occorrerà, potranno abbruciarla.

alla cognizion del Lettore l'intenderli, ed interpretarli giustamente, secondo l'intenzion dell'Autore. Erano finalmente in fondo del Ms. due Carte Topografiche, l'una di carattere dello stesso Ricci, in cui stavan descritti i Paesi e luoghi, ch'ei va ricordando nelle sue Lettere, ed alcuni altri ancora; la seconda nè di sua mano, nè del Vettori, dove, come in un cerchio diviso da vari raggi, si osservavan notati i Paesi del Casentino, e le varie denominazioni delle Alpi, che vi s'incontrano. E perchè la prima per confession dello stesso Ricci () non fu levata d'in su i luoghi medesimi, ma dello scrittoio: e dell'altra, anco un poco guasta dal tempo, non ho saputo conoscere l'uso; ho giudicato di non farle incidere in rame, come avrei fatto al certo, se avessero in qualche modo potuto ser-*

(*) Pag. 103.

servire ad illustrar l' argomento, di cui si tratta. E questo è quanto mi è parso, di non tralasciar di avvertirvi a proposito di questo Libriccino: di cui, essendo Voi immerso nelle lettere con tanta vostra lode, e sodisfazion del Duca Vostro Fratello, e de' Vostri Amici, non dubito, che sarete per prendere grandissimo piacere, leggendolo, e collocandolo tra gli altri eccellenti originali, su i quali vi andate formando con indefesso studio, portato dal Vostro nobile ingegno, che non senza maraviglia di chi pur una volta vi abbia trattato, si vede unito ad una insaziabil voglia di sempre più coltivarlo, e condurlo al sommo. ma di ciò non dico altro per timore di non offender la Vostra modestia. Prendete adunque questo picciol segno, che vi offerisco, di stima, e di gratitudine ben dovuta a quella particolare affezione, che per
Vostra

XII

*Vostre bontà mi avete sempre mostrata :
E confortandovi , a sempre più correre la
gloriosa carriera , in cui siete , e don-
de divenir possiate il Vettori de' tempi Vo-
stri , per l'erudizion Greca , Latina , e To-
scana , che ad imitazion sua coltivate ; con
tutto il cuore mi vi raccomando .*
Di V. E.

Napoli 1. Agosto 1780.

mo mo y
Devotiss. ed Obb. Serv. vero
Francesco Saverio Gualtieri.

II

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

mo mo
ALL' ILL. ED ECC. SIGNOR DUCA
DI FIRENZE E DI SIENA.

IO non mi saprei agevolmente risolvere, donde nasca, che alcuni luoghi negli Scrittori antichi, e in quelli massimamente, che ci danno notizia delle cose passate, e delle guerre, abbiano in se alcuni dubbii, e siano malagevoli a intendere; se questo procede, che gli autori non sono stati così diligenti nel raccontare minutamente le cose, come quegli, che o non erano bene informati di esse, o non si recavano nella mente l' ignoranza, che si tira dietro il tempo; o pure

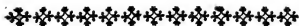
A re,

re, che i siti de' luoghi, e i costumi e modi del vivere degli uomini sian talmente mutati, che quello, che ne' lor tempi si poteva senza fatica per quelle parole comprendere, poi sia diventato spiacevole, e contenga in se grande oscurità. Io mostrerò per ora uno de' luoghi, che mi hanno fatto venire in questa considerazione, e discorrerò diligentemente sopra esso; non ch'io mi prometta di poterne ritrovare a pieno il vero, ma per confermare quel che ho detto, e per eccitare gli altri, più intendenti di me di queste cose, a vedere se con l'ingegno loro e' venisse lor fat-

3
fatto quel che non sia forse interamente riuscito a me . E comechè io pensi , che qualchun altro sia atto in questo a vedere più di me ; giudico fermamente , che V. E. I. sia quella , che sopra tutti gli altri possa ciò egregiamente fare , per la gran cognizion , ch' ella possiede , delle cose del mondo , le quali ella ha dai suoi teneri anni p. 2.
sempre con somma prudenza trattate . Onde io mi sono messo confidentemente a mandarle questa mia picciola fatica , acciocchè quella si degni leggerla , e dove ella n' ha di bisogno , emendarla : sperando , che così ella possa qualche volta , da lei migliorata , e

A 2 ren-

renduta perfetta , ficuramente lasciarsi vedere, e in man di ogni accorta persona pervenire . Ho stimato ancora , che un sì lungo ragionamento di cose tanto grandi e maravigliose , seguite tutte dentro a' confini del suo felicissimo stato , non le possa essere se non giocondo a udire : perchè io fo quanto studio V. E. I. pone in ricercare le memorie antiche : e quanto contento ella piglia di trovare questa sua provincia da ogni parte nobile ed illustre, la quale ella va ancora oggi grandemente colla sua virtù illustrando , e ogni dì più di gloria e d' imperio accrescendo . Di Fiorenza alli XV. di Luglio M. D. LIX,



V I A G G I O
 DI ANNIBALE
 PER LA TOSCANA.

T Livio nel XXI. libro della sua istoria dalla edificazione di Roma narra, che Annibale, poichè egli ebbe vinto Ti. Sempronio a Trebbia, consumò quel resto della invernata negli alloggiamenti, fatti alla campagna vicino a Piacenza, ne' quali egli stette tanto quanto durarono i freddi insopportabili. e quindi si mosse, come e' vide alcuni primi, e non ben certi segni della primavera, per condur l'effercito in Toscana: perciocchè egli aveva speranza di

A 3

tirar

6

tirar dal suo questa nazione o per forza , o di lor volontà , come egli aveva fatto prima i Galli di quà dalle Alpi , i quali oggi si chiamano Lombardi , e i Liguri (il che però non tocca Polibio , che questa fosse la cagione di farlo entrare in questa Provincia) e subito soggiugne , che tentando Annibale di passare l' Appennino , egli ebbe in sul giogo gran travaglio : e che impedito da pioggia rovinosa , e da venti , e da un freddo smisurato , non potette ire innanzi , ma fu forzato , poichè e' fu stato quivi per ispazio di due giorni come assediato , a tornarsene indietro : e se n' andò , donde e' s'era partito , e pose gli alloggiamenti verso Piacenza . Non accenna quì nulla T. Livio , che via facesse allora Annibale , e per che passo e' si provasse di venire in Toscana ; che pareva

reva pur ragionevole , che egli dovesse dire almeno a undipresso , essendo certi i luoghi , per gli quali si passa questo monte alpestro : e quegli , ancorchè usati e frequentati , nientedimeno aspri e malagevoli molto . Pare bene da credere , che poichè ributtato d' in sul giogo , e' si ritornò , dove egli era prima , vicino a Piacenza , egli si fosse messo a passare l' Appennino per via non molto lontana di quivi . Narra poi , che avendo Annibale il dì seguente appiccato una grande e feroce battaglia con Ti. Sempronio , nella quale la cosa andò del pari , egli si partì di quivi , e camminò coll' essercito nella Liguria . e P. 3. nel principio del libro XXII. dice , che già cominciava a venirne la primavera , quando Annibale s' uscì degli alloggiamenti: ritoccando brevemente , come pri-

ma egli s'era sforzato, di passar l' Appennino in vano : e che n'era stato cacciato dal freddo , e da una fortuna grande di venti . nè molto lontano da questo luogo soggiugne, che partitosi Annibale degli alloggiamenti, dove egli era stato parte dell' inverno, dicendosi già che C. Flaminio nuovo Console era arrivato ad Arezzo; essendogli mostro, che vi era un' altra strada più lunga, ma per altro meno faticosa, si mise a fare la via più corta per la palude . nè ancora quì scuopre nulla del luogo , e della strada, onde egli passasse l' Appennino. E questo è quanto si ritrae per le parole di T. Livio della passata di Annibale in Toscana. Po-
libio, scrittore prudentissimo , e che fu molto più vicino a que' tempi , e donde si vede, che T. Livio cava assai , benchè non lo confessi: che in molti luoghi non

fa

fa altro, che tradurre quel ch'è detto da p. 4.
 lui in altra lingua: Polibio, dico, non fa
 menzione alcuna di quella prima mossa
 di Annibale, e della forza, che (secon-
 do Livio) egli fece di passare l' Appen-
 nino: e dove e' ricevè molti danni, e fu
 in gran timore, insieme con tutto l' esser-
 cito, di non si perdere per ispazio di due
 giorni. ma avendo raccontato, che An-
 nibale si affrettò di partire di Lombar-
 dia, perchè gli pareva di starvi con pe-
 ricolo della vita, conciossiachè que' po-
 poli, stracchi per la sua dimora quivi, nè
 potendo più soffrire i danni, che facevan
 loro quegli esserciti, per esser diventato
 il lor paese quasi sedia della guerra, ogni
 dì gli ordinavano qualche trattato, e
 congiuravano contra la persona sua; dice,
 che per questo subito che si cominciò a
 cambiare la stagione, avendo Annibale
 do-

domandato quegli, che pareva che fossero pratici del paese allo 'ntorno, trovò che l'altre vie, per le quali si potesse entrare nel terren nimico, erano lunghe e scoperte a' nimici, ma quella, che conduceva là per le paludi di Toscana, ancorchè ella fosse spiacevole e piena di fastidii, era nondimeno molto corta e da riuscire a C. Flaminio fuor di ogni sua credenza: oltrechè egli era costume di Annibale, e proprio di quella sua natura, tentar simili imprese dure e fuor di ogni stima; si propose di fare il cammino per le paludi.

Ora innanzi ch'io passi più oltre in raccontare quel, che dicono questi scrittori del restante del cammino, mi pare da considerare dove Annibale passò l'Appennino: e dove cominciavano queste paludi in Toscana, per le quali egli si propose di passare,

e per

e per fare il viaggio più corto, e per arrivare, dovè e' voleva, più inaspettato.

E senza fallo (come si può conoscere per molti esempi dell'istoria) quelli, che affaltano una Provincia, vendendosi o chiusi i passi, o esser aspettati da' nemici in un luogo certo, s'ingegnano di schiarlo, e tentano vie o inusitate e nuove, o meno frequentate: tal che il partito di Annibale, di far questo cammino, mi pare, che fosse buono, e preso saviamente in tal caso. per-
chè se egli se n'andava per la via piana
e scoperta a Rimini, egli avrebbe tro-
vati quivi agevolmente tutti e due i Con-
soli, i quali veduto molto prima il viag-
gio suo, e riunitisi e ordinatisi a bell'
agio, gli arebbon potuto dare molti im-
pacci, e finalmente combatterlo con lor
gran vantaggio.

Onde mi pare
anco

anco quì da considerare, se egli è verisimile quel che dice T. Livio, che C. Flaminio venisse ad Arezzo, e si posasse quivi coll'essercito, avanti che Annibale si movesse del luogo, dove egli aveva svernato, e s'indirizzasse per questa strada di Toscana: perchè egli narra, che la fama era già ita di questa cosa là: del che però Polibio non tocca nulla. e mi pare da creder di sì, perchè essendo i Consoli a Rimini, e veduto esser venuta la stagione di uscir degli alloggiamenti, giudicando che Annibale fosse (come era il fin suo) per camminar verso Roma, p.7. e entrar nel terren loro; vollero chiudere tutte e due quelle vie, ch'è poteva fare. perchè essersi potuta fare in que' tempi questa strada, nè esser al tutto fuor d'ogni uso, lo mostra, che consigliandosi Annibale co'pratici e intendenti di tal cosa,

cosa, donde e' potesse entrar nel paese nimico; gli fu proposta anco questa via delle paludi, e dettogli i comodi e i difagi, che v'eran dentro. E di più se i Consoli, prima che l'uno di loro partis- se, fossero stati certi, che Annibale fosse per passare per mezzo la Toscana, non un di essi solo, ma tutti e due se ne farebbon venuti verso Arezzo: perchè e' non accadeva più restare al capo, e termine di quell'altra via, essendosi il nimico volto per l'altra strada, e entrato in luogo, donde e' non poteva più agevolmente tornare in quella: e massimamente che in minor tempo potevano, per esser il viaggio più corto da Arezzo a Rimini, intesolo e dichiaratifi del vero, tornarvene là di compagnia, o in qualche altro luogo opportuno della via, che era già chiamata Flaminia, da questo Fla- p.8.
minio

minio Confolo , il quale l' aveva prima con gagliarda e bella struttura di pietre munita .

Ma lasciato questo , torniamo ad esaminare donde entrò Annibale in Toscana , e intorno a che luogo e' si mise a passare il giogo. Io stimmo , mosso da alcune conietture , che facesse una di queste due strade , o quella , che fece a quest'anni passati il Signor Piero Strozzi , quando egli condusse in Toscana Grigioni , levatigli da Parma , che si chiama la strada per la Carfagnana ; o quella , che fece nel medesimo tempo don Giovanni di Luna , quando e' venne da Melano a condurre aiuti al nostro Signor Duca contro al sopradetto , ch'è quella della Lunigiana : la quale ancora aveva fatta nel LXXXXIV. il Re Carlo , ch'è più vicina al mare , e arriva a Lucca : dove quella viene più alto ,
feb.

sebbene tutte e due conducono al ponte
 del Serchio , chiamato alla Moriana . Io
 intendo la medesima strada , non volendo
 però , che si pigli per questo così a punto
 la medesima battuta , ma cammino fatto
 per luoghi vicini , o non molto lontani :
 e finalmente , mostrando ch' io non cre- p.9.
 do , che Annibale passasse per lo cammi-
 no , il quale si fa oggi da Bologna a
 Fiorenza , o pure per l'altra , usata an-
 cora in questi tempi , nè molto lonta-
 na da questa , che si chiama la strada del
 Saffo , o per qualsivoglia altro passo dalle
 montagne di Pistoia in quà : sebbene Po-
 libio non fa menzione alcuna di luogo o
 terra in Toscana , prima che di Fiesole ,
 posta a man manca di questa strada della
 Scarperia , e di Fiesole , o nel partirsi
 che fece Annibale de' primi alloggiamen-
 ti , quando egli uscì della palude sotto a
 quel-

quella Città , o alquanto dopo , poichè egli fu uscito della palude sopra l'Ancisa, dove dice ch' egli s'era mosso colle sue genti da' luoghi intorno a Fiesole ; che questo non si può affermare , se prima non si determina dove, e in qual palude Annibale ebbe tante difficoltà. In su le quali parole uno fondatosi potrebbe forse stimare , che Annibale avesse fatto questa strada della Scarperia, ma (secondo me) s'ingannerebbe gagliardamente. T. Livio non ci aiuta ad uscire di questo dubbio : il quale (come si mostrerà di sotto per me) pare ,

p. 10. che si avviluppi stranamente in tutti e due i luoghi, dove egli nomina Fiesole. Mi par bene strano , che nè l'uno, nè l'altro di questi due Scrittori tocchi nulla di agevolezza, o di asprezza del viaggio : o pure non racconti in parte alcuna

cuna quel che intervenisse ad Annibale , o prospero , o avverso in quel cammino , se non quando egli fu arrivato in su le paludi ; ch'è pur forza , che in ispazio di molte giornate s'incontrasse in qualcosia o comoda , o iscomoda , la quale fosse degna di esser raccontata . ma (come si è detto) gli scrittori , che promettono di raccontarci le cose seguite per l'addietro , non sono sempre così accurati , come noi aremmo di bisogno : nè possono dirci quello , che bene spesso essi non fanno .

Le noie ed i travagli grandi , ch'ebbe Annibale nelle paludi di Arno , mi stimo io , che fossero in questo nostro piano sotto Firenze . e massimamente giudico così in su quelle parole di Polibio , delle quali si è fatto menzione poco sopra , accompagnato da alcune altre conietture , le quali mi fanno ve-

B

nire

nire in questa credenza: sebbene non manca che dire qualcosa in contrario; perchè invero egli pare più da credere, che l'autore parlasse così. Essendosi mosso de' luoghi d'intorno a Fiesole, quando
 p. II. * *sic* Annibale fu quivi, * che alcuni dì dopo, i quali di necessità egli venne a consumare da Fiesole a Figghine: che non apparisce la cagione, perchè dopo a quello spazio di tempo Polibio avesse a tornare a ragionare dello alloggiamento, fatto sotto Fiesole, avendone in quel tempo fatti molti altri, o almeno essendo passato il tempo da fargli; ne segue per questo, sebbene egli veniva così a essere alquanto più lontano da Arezzo, cioè per ispazio di circa a XX. miglia, quando egli uscì delle acque, e pose gli alloggiamenti nel terreno asciutto, egli non potesse ritrarre quivi comodamente quel
 che

che bisognava e degli ordini, e della natura, e de' costumi di C. Flaminio. anzi è più verisimile, che Annibale non se gli accostasse tanto, nè se gli ficcasse sotto, trovandosi pure allora coll' esserci-
 to stracco e travagliato da molti e gravi mali. E Polibio dice (il che tocca ancora T. Livio) che Annibale consumò quattro giorni e tre notti camminando continuamente per l' acque : il quale sì lungo tempo non pare da credere, ch' egli potesse mettere in far sì poche miglia, quante tiene il paese, il quale poteva allora sopra la' ... (*) essere coperto dall' acque. nè si può pigliare, ch' egli intenda, che Annibale entrato nella strada padulosa, e coperta dall' acque in questo piano di sotto, e camminato per essa infino presso a Monte Varchi, consumasse solo que' pochi dì in sì lungo e faticoso cammino :

(*) f.
Ncisa
 o *Gel-*
folt-
na.

il quale si farebbe a fatica da uno esercito , il quale camminasse ordinato , quando la via fosse ben netta , e spedita . Oltrechè egli non avrebbe fatta la via quel tempo continovatamente per l' acque ; perchè nella valle d' Arno di sopra , il fiume va sì stretto per buo-
 p.13. no spazio , cominciando sopra il piano , che noi chiamiamo di San Salvi , o di Ripoli , il quale è opposto a quello : e sono in quel luogo per tutto i poggi , che lo chiudono , sì vicini l' uno all' altro , ch' egli non è possibile , che mai vi fosse palude . onde bisogna di necessità , che quivi egli facesse la via fuor delle acque . Nè si può stimare , che in que' tempi e' non fosse in buona parte allagato questo piano di sotto a Firenze ; perchè e' si vede la parte d' esso , che è propinqua al fiume , bassa e atta ad
 alla

allagare : come egli si è potuto conoscer
 chiaramente con grandissimo nostro danno
 per queste due piene smisurate , che sono
 state in ispazio di X. anni. il quale pia-
 no di più si mantiene asciutto colla di-
 ligenza e arte de' lavoratori delle terre.
 La fama ancora , che in questo è costan-
 te , e quello , che ne abbiamo inteso
 da i nostri passati , l' afferma : e il no-
 me , con che si chiamano quelle strette
 sotto Signa , lo mostra ; perciocchè non
 per altro è detta *la Pietra della Golfo-
 lina* , se non perchè quivi il fiume fa-
 ceva golfo , e v' era a modo di un seno p.14.
 di mare : la qual sorte di luoghi in mare
 dagli antichi Greci era chiamata *Colpo* ,
 e oggi , mutato un poco quel nome , si
 dice comunemente *Golfo* , e da i nostri
 Toscani *Seno*. donde si può ancora cono-
 scere la conformità di queste due lingue ,

o più presto degl' ingegni de' nostri uomini e degli antichi Greci : che avendo eglino posto nome a questi luoghi , per la similitudine , ch' egli hanno col seno umano , *Colpi* ; i nostri fecero il medesimo , e videro anco essi sottilmente la somiglianza di queste due cose : e prefero il nome dal seno degli uomini , e lo trasportarono quà , e se ne servirono a nominare questi tali seni . E possiamo stimare , che innanzi ch' e' fosse tagliato quel sasso , il quale diviso diede la via alle acque , e fece ch' elle potessero sgorgare da quivi in su , fosse come un picciol mare , e apparisse ogni cosa infino a' monti quasi lago e palude . E

p.15. invero il paese quivi sopra è molto sottoposto alle inundazioni , e piano grandemente ; che già non per altro è egli chiamato *Lecore* : la qual voce è Latina , e vuol

vuol tanto dire, quanto *Aequor*, postovi avanti l'articolo, secondo il costume del nostro parlare. Conferma il medesimo, e n' è di più non debole indizio, che non molto lontano di quivi un altro luogo ancora oggi si chiama per ognuno il *Palude*. Aiuta questo disordine, ed è anco esso non picciola cagione, che spesso quivi ogni cosa si cuopra d'acque, il corso, che fa per que' luoghi l'Ombrone, fiume gagliardo, e che con impeto discende dell' Appennino non molto lontano, e da quelle parti d'esso, che si chiamano oggi le montagne di Pistoia, e sbocca in Arno a canto a quelle strette, delle quali noi parlammo di sopra, e dove si dice essere stato tagliato il sasso, il quale aperse la via all'acque, che prima sopra stagnavano.

E non è dubbio; che ancora discosto alquanto al fiume

p.16. d'Arno , e non molto lontano alle radici de' monti , per tutto questo piano ci sono de' luoghi molto bassi , e i quali agevolmente allagano: e a pena con ogni industria e sollecitudine degli abitatori si possono mantenere asciutti . Io intendo i luoghi , dove è ancora oggi la strada , che viene da Pistoia e da Prato a Firenze: tal che la 'nvernata pe' fanghi ella si può malagevolmente usare . la quale strada era in uso ancora degli antichi : e donde io stimo che passasse Annibale . sebbene oggi il terreno v'è alzato molto, come si potette chiaramente vedere, quando e' si cavarono i fondamenti della Cittadella; che si scoperse la strada sotto terra molte braccia lastricata , e nella quale ancora si trovarono alcune antichità in quel poco spazio d'essa , che s' ebbe a scoprire, come dire urne, nelle quali i
Gen.

Gentili riponevano la cenere de' corpi morti, e secondo l'usanza di que' tempi, arsi: e di più ancora medaglie di bronzo.

E per ragionare un poco di questo ancora, cioè donde possa esser nato, che il terreno sia tanto alzato in questi piani: che già per altro non mi sono io messo a scrivere di questa materia, se non per rinvenire con diligenza cose occulte e state per molti secoli quasi sotterra, e rinvolve nelle tenebre: io stimo, che ciò sia nato per due cagioni principalmente; l'una delle quali è, che Arno colle sue piene porta seco sempre molta belletta, la quale tutta rimane in questi piani. Che ciò sia vero, non accade con ragioni mostrarlo, che assai l'abbiamo noi provato con grave nostro danno nell'ultima piena, che venne: la quale lasciò nella Città le volte e le strade tut-

te piene di questa belletta e mota : tal che con molta fatica e spesa a pena ch' elle si siano potute infino a oggi interamente votare e nettare . L'altra è il terreno , che vi corre da i monti vicini per le piove grandi e rovinose . ond' egli è nato, che questi poggi allo 'ntorno sono fatti sterili e incolti : i quali anticamente non par da credere , che fossero così magheri e infecondi ; che non mi posso

p.18. dare ad intendere, che quegli antichi Toscani si fossero messi a edificare una Città, dove eglino posero Fiesole, se in que' tempi questi monti fossero stati sì sterili : massimamente essendo allora per altra cagione questi piani, oggi fertilissimi, per la maggior parte anco essi disutili e infruttuosi ; perchè sebbene come si vede per Volterra , Populonia , e altre lor Città: e come ancora egli è raccon-

contato dagli scrittori, quegli antichi Toscani * dentro a luoghi forti di sito per loro sicurtà ; e' pareva pur dovere, ch' egli-
 no teneffero anco l'occhio donde eglino
 aveffero a trarre da vivere per tanta mol-
 titudine d' uomini : altrimenti arebbo-
 no preso cattivo partito , e del continuo
 arebbono avuto a combatter colla fa-
 me , della quale e' dovevano meritamente
 più temere , che del ferro : e farebbono
 incorfi in quel medesimo biasimo, nel qua-
 le cascò Dinocrate architetto , quando p.19.
 e' consigliava Aleffandro Magno a edificare
 una Città nel monte Ato, e gli mostra-
 va , ch' ella poteva aver forma umana,
 ed effer molto vaga d'aspetto. onde quel
 Re si fece beffe di lui , quando, domandato
 da esso donde ella aveva a cavare il vit-
 to, per effer quivi ogni cosa salvatico e
 alpestre; e' rispose, che non v' aveva pen-
 sa-

fato. Egli m'è venuto in considerazione più volte , e m'è paruta cosa molto simile a questa nostra quel , che scrive Aristotile nel primo libro delle Meteore , della regione d' Argo e di Micene ; che ne' tempi della guerra Troiana il paese di Micene , Città in poggio , era ricco e abbondante , onde quella terra è più nobile e più celebrata ; e pel contrario il terren d' Argo povero , perchè Argo era posta in piano , e in luogo , il quale stagnava , onde e' poteva nutrire poca gente : dove ne' tempi suoi e più bassi era poi avvenuto il contrario ; perchè que' poggi , ne' quali era situata Micene , erano fatti sterili , e quelle acque e luoghi padulosi ,
 p.20. dove era Argo , s'erano colla diligenza umana fatti fecondi e grassi . Ma per tornare alla cagione , per la quale si asciugasse questa valle d' Arno , e si rendesse

desse il paese migliore, * il medesimo adi- * *sic*
viene di sopra; perchè il piano, ch'è fra
Figghine e Monte Varchi, fu scoperto da
chi tagliò il monte, che allora era uni-
to, pel mezzo del quale passa oggi il fiu-
me: e prima da quivi in su erano acque,
e quel piano tutto aveva forma di la-
go. Del che ancora fa testimonio il
nome, non Greco, come quel dove fu
fatta di sotto la medesima tagliata, ma
Latino, cioè *Incisa*, che propriamente
vuol dire, tagliata; dove l'altro significa,
che da quivi in su era come un braccio
di mare: e non dice, ch' s' vi fosse ta-
gliato il monte; sebbene senza tagliare
e fendere il sasso, non si sarebbe potuto
disfare la palude, e aprire la via all'ac-
que. Non ci è notizia, ch' io
sappia, del tempo appunto, quando tal
cosa seguì, di chi facesse queste buone
ope.

opere: ed è spenta interamente la memoria di colui, il quale con questo suo gran
 p.21. vedere, e studio, ch' egli mise in questa
 opera, migliorò tanto questo nostro paese: che certo è da dolersene grandemente. e senza dubbio meritava chi era stato autore di questo consiglio, di esser celebrato in perpetuo. Gli antichi solevano attribuire queste grandi ed utili imprese ad Ercole: il quale come con molte altre sue fatiche giovò infinitamente in altre parti a' mortali, così col seccare di queste paludi, e rompere ogni intoppo, che trovassero le acque, e in questo modo rendere il paese, prima perduto e sterile, fertile ed utile, arrecò grandi benefizii al genere umano. e certo tagliare i monti, i quali chiudevano il corso ad Arno, in questi duo luoghi, che noi abbiamo mostro, fu opera Erculee e molto
 fatti-

faticosa. Una simil cosa volse far Giulio Cesare nel suo principato, la quale se fosse poi riuscita, e condotta a fine, recava gran giovamento a quel paese, o più presto copia, e, abbondanza maravigliosa di frumento a tutta Italia; ch'ebbe in animo di asciugare le paludi Pontine.

Essendo adunque (~~come~~ *come* si è p.22. mostro) state * paludi in due luoghi * *sic* di questa valle d'Arno, delle quali (come si può agevolmente conoscere) questa di sotto era maggiore, e teneva più lungo spazio; e dubitandosi forte in quale delle due Annibale coll'essercito patì maggiormente: anzi stimandosi per i più, ch'egl' incorresse in que' gran travagli e danno nel piano di San Giovanni, nel che io ancora sono stato molto sospeso; perchè egli è molto malagevole a giudicare di cose sì antiche, e le quali per la lun-

lunghezza del tempo, e mutazione de' luoghi, sono diventate oltre a modo oscure; finalmente mi confermo in quella opinione, che più presto egli si trovasse in maggiori affanni nella palude, che era allora sotto noi, che in quella sopra l'Ancisa. e posatomi in su quelle parole di Polibio, ed altre conietture, stimo, ch'egli uscisse della palude quì intorno a dove è la nostra Città, e vicino a questi luoghi passasse il fiume, e ponesse gli alloggiamenti nel terreno asciutto. Nè però manca che dire in contrario a quegli, che fossero di altra sentenza. e un gran segno, che quell'altro ancora potrebbe esser vero, cioè, che Annibale potesse cadere in quelle noie e affanni nel piano di San Giovanni, farebbe una cosa, che io racconterò, se questo non avesse anco contrarietà, e non le stesse contro
in

in un certo modo l'autorità di Polibio, la quale invero è malagevole a sostenere: sebbene T. Livio in questo non è tutto con lui, ancorchè e' non se ne discosti molto. Io vo dire, ch'e' si sono trovate in que' luoghi molte ossa e mascelle di Elefanti, delle quali alcune, per essere state lungo tempo sotto l'acqua, sono indurite, e diventate quasi pietra: ed io ne vidi già affai all'orto di Averardo Serristori, le quali egli mostrò a me, ed a molti altri amici suoi, come una bella antichità, e cosa veramente (come ella era) maravigliosa. Queste ossa furono mandate ne' tempi del nostro p.24. assedio insieme con molte altre cose belle e rare, sì antiche, sì moderne, le quali egli cavò della nostra città, da Battista della Palla al Re Francesco, molto vago e studioso di simili genti-

C

lez.

lezze , e veramente magnanimo e generoso Re . e domandando io poi Averardo , in qual parte di quel piano , o riva di Arno ell'erano state trovate , egli mi disse , che l'aveva ragunate per lo Castello di San Giovanni di quelle case , dove una , e dove un'altra , nelle quali ell'erano molto prima , scoperte in varii tempi , state condotte . Hanne ancora molte (secondo ch' io ho inteso) Vincenzo Neri , trovate vicino a una sua villa presso a Monte Varchi . e due anni sono , che in un podere presso a Figghine di M. Jacopo Papini , procuratore dell' Arcivescovado , si scoperfero le offa di uno intero , delle quali egli ne fece venire molte nella Città , e ne donò e al Signor Duca , ed a più amici suoi , tra i quali io ancora n' ebbi parte , e me le serbo in casa , come una gioia .

Que-

Questo , dico , farebbe un segno da non p.25.
 isprezzare, anzi molto chiaro ed aperto,
 che Annibale venisse a ricevere quivi
 tante perdite e danni : se non che Po-
 libio dice, che Annibale perdè tutti gli
 Elefanti, da uno in fuori, il dì che e'
 vinse il fatto di arme a Trebbia : non
 ch' eglino fossero morti da i nemici col
 ferro, ma furono spenti dalle piove e
 dalla neve, che sopravvenne, essendo la
 stagione freddissima; perchè e' seguì quel-
 la zuffa nella bruma, e nel mezzo del-
 la 'nvernata. S' e' fosse vero adunque, ch'
 eglino fossero morti in quel giorno, cer-
 to non farebbono queste delle loro of-
 fa. T. Livio dice, narrando quel
 fatto di arme, che pioggia mescolata con
 neve, ed un freddo insopportabile con-
 sumò molti uomini, e bestie da soma, e
 gli Elefanti quasi tutti. il qual niente-

dimeno , dove e' racconta i danni , cho ricevette Annibale , quando e' si mise troppo per tempo a passare l' Appennino , e se n' ebbe a tornare indietro , vinto da molti mali , i quali gli recò ad-
 p.26. dosso quel temporale , fra gli altri dice :
*Di più vi perirono VII. Elefanti di que-
 gli , che gli erano avanzati del fatto di
 arme , ch' e' fece a Trebbia .* Se , come confessa adunque effo T. Livio , a Trebbia morirono quasi tutti gli Elefanti : e come egli narra , nel voler passar poi l' Appennino , ne perdè di più VII. ; non pare , che Annibale ne potesse menar seco in Toscana tanti , che dopo tanti secoli e' si avesse ancora a trovare le ossa loro in buona copia . E sebbene e' pare , che il medesimo nel raccontare le noie , e le angoscie del cammino , che Annibale sostenne nelle paludi , egli dica , che ne
 morì

morì quivi ancora ; pure potrebbe un cavarne altro senso : e massimamente , perchè dappiè (dove egli dice quel , ch' effendo Annibale finalmente uscito delle paludi , e' disegnò di fare , e repete i danni di quel cammino) egli non fa menzione di Elefanti morti , ma solamente di moltitudine di uomini , e di be- p.27.
stie da soma perdute . Le parole sue di sopra suonano questo : che Annibale , avendo cominciato ad aver male agli occhi primieramente per la intemperie dell' aria , ch'era di primavera , e si cambiava or caldo or gielo , era montato sopra uno Elefante , il quale solo gli era restato : così venendo ad esser più sollevato , e più discosto dall' acqua . Quelle parole adunque , *il qual solo gli era restato* , non mostran chiaramente , che gli altri fossero periti quivi ; ma potevano

esser mantati , per averne perduti molti il dì della battaglia in sulla Trebbia , e quegli, che gli restavano, poi in full' Appennino , pur dal freddo , da quello in fuori, dal quale egli era allora portato : e massimamente che Polibio , raccontando il medesimo come Annibale si difese in sì malagevole , e dubbioso cammino , usa nella sua lingua parole , che voglion dire il medesimo appunto . tal ch' io crederei , che T. Livio le avesse avute innanzi , e le fosse ito traducendo : se non che (come io ho detto di sopra) narrando il fatto di arme di Trebbia, e' dice, che non tutti, ma quasi

p.28. tutti gli Elefanti perirono in quel dì , e di poi dice , ch'egli ne perdè VII. in su l' Appennino . onde alcuno potrebbe dire, che glie ne fossero pur restati tanti , che ne potesse morire ancor qualcuno,

no , e lasciar quà le ossa in questa valle di Arno . Ed in vèro , non ci essendo notizia , che altri esserciti nimici siano passati per queste parti , i quali menassero seco Elefanti (perchè Pirro prima , e poi Annibale , ed Asdrubale suo Fratello , e finalmente i Cartaginesi , condussero in Italia Elefanti , de' quali tre nè Pirro , nè Asdrubale furono in questo paese , nè alcuno altro Capitano de' loro esserciti) ; mi accosterei a T. Livio , e crederei ch' egli potesse essere (come si stima oggi fermamente quasi per ognuno) che queste fossero ossa e denti degli Elefanti di Annibale ; perciocchè questo è pure un gran segnale della cosa : e si vede , che non si può subito credere quel , che dicono ancora i buoni e savii scrittori , perchè uno non sa ogni cosa . Oltre che se noi abbiamo in que- p.29.

sto contro uno de' due autori, abbiamo l'altro quasi in favore: che sebbene in quella grandezza dell' imperio i Romani facevano venire alcuna volta degli Elefanti, per dar piacere al popolo, e gli ammazzavano in Roma nelle caccie; cavandosi eglino o dell' Affrica, o dell' India, non potevano arrivar quà, nè era questa loro strada in modo alcuno a condurgli. Non voglio già mancare di accennare, che uno, il quale volesse pur tenere, che queste non fossero ossa degli Elefanti di Annibale, potrebbe dire, ch' elleno fossero ossa di altri Elefanti, fatti passare in altri tempi più bassi dai Romani per questa strada, per servirsene nelle loro guerre, o civili, o contro a' nimici di fuori; perchè M. Tullio in una sua Filippica mostra, che il Senato ne mandò a Modona cogli

gli altri apparati di guerra contro a M. Antonio , quando egli affediava in quella terra D. Bruto : e questa era la strada , che si può agevolmente credere , ch' e' faceffero . onde egli non è al tutto vano a sospicare , ch' e' poteffero essere di quegli , i quali perissero , come interviene alcuna volta ne' cammini lunghi . Oltrechè quando bene elleno fossero ossa di quegli di Annibale , si potrebbe anche ricorrere quivi , e dire , che sebbene queste tali bestie ebbero peggior cammino per le paludi , che quando elle furono uscite fuor di esse ; nientedimeno elleno per gli stenti , e per gli disagi passati , essendo molto indebolite , lasciarono poi le cuoia più alto : dove ancora poteva in que' tempi essere mala strada , e se non altrimenti , fatta trista e tediosa dal numero grande de' cavalli , e di altre
be-

bestie, che vi passavano . e non è per questo , ch' e' non ne potesse anco restar morti alcuni quaggiù , dove noi giudichiamo , che Annibale passasse con più angoscie e noie : e che le ossa loro non si trovino , per esserci molto alzato il terreno , come noi abbiamo mostro di sopra , e non calato ed abbassato , come di necessità è intervenuto in quei poggi .

p.31. getti , ove elle oggi si scuoprono . Io ho voluto ragionare di queste ossa diligentemente , perchè la maggiore opposizione , che ha , oltre alla fama comune , chi tiene questa opinione , che Annibale passasse per le paludi solo in questo piano sotto la Città nostra , sono (se io non m'inganno) queste . Nè mancano già ragioni in contrario , e verisimili , per le quali è da stimare , che malagevolmente potesse ciò intervenire : delle

le quali se ne sono già dette alcune , e ne restano ancora delle altre . una delle quali è questa , ch' e' mi sarebbe paruto molto strano , che C. Flaminio non lo assaltasse , essendogli sì vicino all'uscir della palude : e così mentre ch' egli era in tanti travagli per conto del cammino , e come impaniato nella mota , non cercasse di accrescergli ; ch' era agevole cosa , trovarlo in tanti affanni , e soprapreso da sì gravi mali , opprimerlo affatto : e così senza mettersi a gran rischio , liberare Italia dal sopraffante pericolo , e vendicarsi delle fresche ed atro-
 ci ~~ingiurie~~ . e pure di questo nessuno di questi due Scrittori non ne tocca cosa niuna : come s' egli fosse venuto invisibile , ed arrivato quivi senza essersene inteso prima novella alcuna . che posto che i contadini , e gl' uomini del paese ,
 i qua-

p.32.

i quali è forza, che avesser veduto camminare l'essercito d'in su poggi vicini, massimamente facendo egli il suo viaggio sì tardo, non ne deffero avviso; doveva pur il Console averne lettere da Fiesole, Città amica, sotto la quale Annibale era passato, come si può stimare, e come dice apertamente Polibio nel luogo, che io mostrai di sopra: che in sei giorni almeno, ch' e' venne a consumare per quel cammino, aveva pur agio a ire uno da Fiesole ad Arezzo, se non altrimenti, a piede su pe' monti, e pel Casentino. ancorchè il dover voleva, ch' ei s'intendesse l'arrivo suo a Fiesole, e di quivi fosse subito scritto al Console per la via piana e corta, subito che Annibale, sceso l' Appennino, p.33. giunse coll' essercito in Toscana. Pensare, ch' egli giugnesse non molto lontano

tano

tano ad Arezzo inaspettato, è cosa dura: e mostrerebbe, che i Romani in quel tempo fossero stati molto trascurati nelle cose della guerra, ch' era pur l'arte loro, e la quale eglino avevano tanti secoli con tanta lor gloria, e con sì grandi acquisti esercitata: perchè ognuno fa quanto importa nelle cose della guerra tener cura di quel, che fa di mano in mano il nimico, e cercar di esserò di ogni suo disegno, il meglio che si può, avvisato. Dove s' egli uscì delle paludi quì intorno a dove è posta la nostra Città, per essere stato molte miglia più lontano, e per essere il paese aspro molto e montuoso dall' Ancisa a quà, dove si esce del piano, e si comincia a fallire; più agevolmente si può credere, o che il Consolo non fosse bene informato de' suoi travagli, o quando pure
c' n'

e' n' avesse avuto qualche sentore , e' giudicasse, ch' egli ne avesse ad uscir prima
 p.34. ch' esso coll' essercito potesse arrivare a lui .

Non repugna adunque a un gran pezzo questo , quanto e' farebbe, se l'uomo sforzato dal sopradetto segnale delle ossa concedesse , che Annibale fosse calcato in tante fatiche e noie nel piano, che comincia sopra l' Ancisa, e arriva in fino presso a Monte Varchi , dove allora si stima , che fosse l' altra palude. dico infino a quel Castello, perchè da quivi in su, sebbene vi è piano, pare che si cominci un poco a montare : tal ch' e' non vi poteva arrivare la palude . E come io stimo , ch' egli uscisse quì, dove noi siamo , e dove si è detto di sopra , della palude , e facesse l' alloggiamento nello asciutto ; così credo, che in questo luogo, il quale comincia

cia anche esso alquanto ad alzare, o quì intorno, Annibale passasse il fiume: dove è forza, sebbene vi era forse allo 'ntorno per tutto palude, ch' e' ve ne fosse una parte più fonda, pel qual luogo la vena del fiume dirizzasse il corso suo. e si può credere, che ci fosse qualche ponte per comodo della Città di Fie. p.35. sole: ed è molto verisimile, che dall'una all'altra di queste due nobili Città degli antichi Toscani, io intendo Fiesole ed Arezzo, e' si potesse andar sicuramente, e senza aver sempre con pericolo, e disagio grande a trovare il guado. O quì adunque intorno, secondochè pare, che mostrino quelle parole di Polibio, allegate di sopra; o al più lungo, intorno alla Sieve, quando egli avesse continuato di camminare nel medesimo piano infino a quel fiume, stimo io, che passasse

fasse Arno Annibale: ma più presto quì basso, dove siamo noi. Nel qual luogo, se non vi avesse trovato ponte, • egli fosse stato da' Paesani, per impedirgli il cammino, rotto e tagliato, egli poteva agevolmente gittarne uno: e così passato Arno, e uscite de' fastidii e degli affanni, ch' egli sostenne nelle paludi, non vi entrasse più, ma seguitasse di camminare, e fare il viaggio suo vicino al fiume in sulla mano ritta, dove corre oggi ancora la strada, che si chiama del Valdarno, la quale conduce a Roma: ed è anche essa oggi in non piccolo uso: e se io non m'inganno, poco variata dalla via Cassia antica. Ora per tornare un poco a dietro, e parlare di tutto il viaggio di Annibale, poichè egli scese d'in su monti, ed arrivò a dove era la prima palude, se
 uno

p.36.

uno domandasse , perchè egli entrasse in questo cammino sì noioso , e pieno di tanti pericoli ; io risponderei , che ciò nascesse , perchè la strada usata in que' tempi fosse quivi , come ella è ancora oggi : la quale sebbene aveva in se allora qualche impedimento , il quale in buona parte p'cedeva da essere stata guasta da que' primi suoi , che la passarono in gran moltitudine ; poichè una volta egli vi era entrato , non pensando trovarla sì malagevole , Annibale non se ne potesse così a un tratto spiccare : e massimamente perchè egli sperava forse , ch' ella avesse per innanzi a migliorare : il che non gli riuscì . E quelle voragini , che dice T. Livio , molto basse e profonde , sebbene quel vocabolo oggi pare , che significhi maggior cosa , e metta altrui spavento pure a udirlo ,

D non

non sono altro che fitte ; secondoche noi le chiamiamo nella nostra lingua : nomate così dal ficcarvisi dentro chi vi p-37. cammina sopra, e non conosce quel mal passo : il che interviene spesso . E già non è questo leggieri impedimento, e disagio a cui va in viaggio, e cammina per terreni padulosi, e tenaci; che bene spesso con grande stento, e perdimento di tempo se ne può uscire, e non senza pericolo ancora di rimanervi dentro quasi preso e legato. Questo essere il vero significato di questo nome, non istarò ora sottilmente a provare, per esser la cosa assai nota. ma pure chi ne volesse qualche testimonio, una similitudine; che usa Catullo osservantissimo Porta della lingua Latina, dove è questa voce, lo fa assai ben chiaro: la qual similitudine è così fatta, che cercando egli

egli di fare risentire una persona intro-
nata , e guarirla di quel male , che , co-
me egli dice , non sapeva quell' uomo
chi egli si fosse , nè se si era vivo o
morto ; aveva pensato a uno rimedio
strano , e lo voleva gittare col capo di
sotto d' in su un ponte alto in sulla ri-
va di quel fiume fangosa , per vedere p.38.
se così egli poteva scacciar da se quella
balordaggine , e lasciar quivi nella mota
quel suo animo stupido , come lascia ,
dice egli , alcuna volta una mula un suo
ferro in una voragine tenace . Che
la strada fosse poi , quando e' si arriva al-
l' altra palude , a man destra del fiume ,
camminando verso Arezzo , ed alquanto
rimota da dove Arno corre in questi
tempi , lo mostra assai chiaramente quel
ritrovamento delle ossa , che si è fatto in
molti luoghi , quasi a un dritto da Fig-

ghine a Monte Varchi ; che tutte si sono scoperte circa a un miglio discosto alla riva , dove pare da credere , che fosse la via ; che più basso doveva esser l'acqua sì alta , ch' e' non vi si poteva agevolmente passare : e come noi abbiamo detto , vi era lago per tutto. Oltrechè essendo questa la strada Romana , ella era quivi comodissima , nè accadeva passare la palude ; ch' era un procacciarsi briga , e travagli a diletto. Medesimamente era molto accomodata agli Aretini

p.39. ad arrivare a questi nostri luoghi : i quali ancora oggi la fanno , quando e' vengono verso la nostra Città. E di là dal fiume , dove oggi è Terra nuova , uscito che l'uomo è del piano , allora in buona parte coperto , come è da credere , sono i monti molto tagliati : dove mal volentieri si potrebbe camminare senza in-

fini.

finite noie . E sebbene in questa dirittura , che noi diciamo , vi sono al presente certi valloncelli , fatti dall' acqua , e da fossati , che caggiono da luoghi più alti , i quali farebbono oggi il cammino più noioso ; può essere , che in que' tempi vi fosse il terreno più uguale , e che per ancora le piove rovinose non vi avessero tanto affondato (che abbiamo veduto in certe parti per ispazio di non molti anni , per le grosse acque , e subite , le quali sono venute , quanto i luoghi , dove elle corrono , siano abbassati) : onde la strada fosse assai bene uguale e piana .

Ora , perchè io ho un poco di sopra parlato di Fiesole , mi sovviene un luogo di T. Livio , nel raccontare che fa di queste cose , senza fallo o scorretto , o poco consideratamente detto ; perchè dove egli narra , che Annibale , il p.40.

quale , in quel tempo , ch' egli accenna , era già passato (secondo me) sopra la seconda palude , e camminato quanto egli voleva a dritto verso Arezzo , chiaritosi bene , dove si trovava Flaminio , e tratta la natura sua : ch' era altiero , e temerario molto , e da fare ogni cosa precipitosamente : volendolo spignere ne' suoi vizii , mise mano a stimolarlo , ed instigarlo ; esso parla così , per dire appunto , come dice egli , e tradurre il luogo a parola a parola : *E lasciato il nimico in sulla man manca , camminando a Fiesole , essendo ito prendendo per mezzo il terreno di Toscana ; mostrò di lontano al Console , quanto maggior distruzione e' potette , con occisioni di uomini , ed arsioni di villette .* Questo , chi lo considera punto , apparisce detto (s' e' non è difetto nelle

le parole) falsamente : e lo può conoscere ciascuno , che legga con un poco di attenzione : e più agevolmente , chi ha notizia del paese , e ch'è stato non pure in su 'l luogo , ma vedutolo p.41. dipinto ; perchè come può essere , che Annibale , lasciato in sulla man manca Arezzo , camminasse verso Fiesole ? che quanto più andava oltre in quel modo , tanto più si discostava da questa Città , e tanto più se la lasciava dietro alle spalle . ed a che fine (oltrechè si vede , ch'egli fece tutto il rovescio) avrebbe egli avuto ad andare a Fiesole , donde e' si era partito non molti giorni avanti , e di quivi condottosi verso Arezzo con qualche disagio ? Bisogna adunque , che in cambio di Fiesole , e' voglia dire o Cortona , o Chiusi , o che ci sia qualche altro errore o nelle parole , o nel senso ,

Quanto è più chiaro in questa parte Polibio, il quale, poichè egli ha narrato, che Annibale avendo ritratto la natura di C. Flaminio, e scoperto i suoi difetti, dice, ch'egli fece conto, che passato che fosse gli alloggiamenti di quello, e gittatosi ne' luoghi, ch'esso aveva innanzi a se posti; parte sdegnatosi Flaminio di vederli mordere, e rassare dalla turba de' suoi, e parte parendogli male, e sentendo dolore incredibile di quei danni; non era per sopportare, di vedere andare il paese a fuoco, e fiamma: e quel che segue; che a noi questo basta per confronto di questo luogo, e per mostrar quanto lo Scrittore Greco è più aperto, ed il Latino più oscuro e confuso. Io ho qualche volta pensato, per vedere per ogni via come egli si potesse cacciar di queste tenebre, se quel

Fesusa

Fefulas petens, che genera a chi lo esamina bene tanta confusione (fiammi le- cito, poichè tutto il dubbio consiste in esse, di porre le voci Latine) dovesse dire, mutato il caso e una lettera sola dalla prima dizione, *Fefulis petens*; che T. Livio avesse voluto mostrare il principio del viaggio, pel quale Annibale si era condotto quivi: e massimamente perchè Polibio, dopo al luogo, che noi poco innanzi esprimemmo, lo fa. conciosiacosachè lodato Annibale dello studio, ch'egli aveva posto in ritrarne la natura, e i costumi del nimico, e mostrato quanta utilità arreca ne' p.43. casi della guerra, il fare questo, e conoscere i difetti dell'animo dell'avversario, e fattovi sopra un bel discorso; repete quasi il medesimo, ch'egli aveva detto di sopra: e dice, inten-

den-

dendo pure Annibale: *Perchè come prima, essendosi mosso da luoghi d'intorno a Fiesole, ed avendo passato di poco gli alloggiamenti de' Romani, egli entrò nel paese, che gli era posto innanzi; subito Flaminio cominciò a ire sopra, e divenne pieno di collera, parendogli, che fosse fatta poca stima di lui dai nimici.* Questo luogo adunque (come io ho detto) mi ha fatto qualche volta sospicare, che il difetto delle parole di T. Livio non consista in quello. Nè mi parrebbe al tutto vana questa opinione, s'egli ne parlasse in questo luogo solo: ma nominandola ancora in un altro, nel quale parimente per chi considera la cosa bene, e sottilmente, si vede, ch'egli ancor quivi s'inganna, e la pone dove ella non fu mai; si conosce, che per questa via egli non si può

può a modo alcuno difendere. Lascia, P. 44.
 molo adunque nel suo essere. Diſſi
 poco ſopra, che uno, deſideroſo di ſale-
 var T. Livio, avrebbe potuto ſumare;
 eh' egli in quel luogo aveſſe avuto l' oc-
 ehio in quel, che dice Polibio; perchè
 e' ſi vede chiaro, che T. Livio teneva
 innanzi quella iſtoria, e ſe ne valeva
 affai: ſebbene e' non lo nomina, o mol-
 to di rado, e con poco onore, come in-
 terviene, che ciaſcuno quaſi cerca l' ono-
 re per ſe: e non che confeſſi di eſſere
 aiutato da cui in vero gli ha porto gran
 lume, va abbaffando la gloria altrui. E'
 ben vero, che Livio paſſa i diſcorſi, e
 molte belle ed ingegnoſe conſiderazioni,
 che fa Polibio in più e più luoghi, cre-
 do per fuggir la lunghezza: come quel,
 di che noi parlammo di ſopra, dove,
 con la ſimilitudine ancora di quegli, che
 com-

combattono a corpo a corpo , i quali ,
 volendo vincere , devono sottilmente ve-
 dere qual parte del corpo , facile ad of-
 fendere , disarmata , e qual difesa , e co-
 p.45. perta di arme ha l'avversario ; così i
 Capitani delli esserciti devono por men-
 te , qual parte non del corpo , ma del
 l'animo ha ignuda , ed esposta a' col-
 pi per qualche suo difetto il nimico .
 La cosa star così , cioè ch' e' lascia i
 discorsi , si vede per molti , e molti esem-
 pii : ma questo non è nostro fine , mo-
 strare al presente . Più presto mi pa-
 re , doverli considerare un altro luogo , vi-
 cino a questo , nel quale ancora io giu-
 dico , che sia appresso a T. Livio un po-
 co di trascuraggine : sebbene il nostro
 sublime Poeta afferma , ch' egli non
 erra . Nè pensi alcuno , che io fac-
 cia questo con animo di detrarre alla
 glo-

gloria di tanto Scrittore ; che questo è molto difforme dalla natura mia , e non ho cagione alcuna di farlo : ma solo vo scoprendo queste difficoltà , per destare il Lettore , e per desiderio , che io tengo , di ritrovare la verità. Il luogo , che io intendo , è dove egli dice , che Annibale , poichè fu uscito delle paludi , ed ebbe inteso , che l'essercito Romano' era intorno alle mura di Arezzo , si mise con ogni diligenza a 'nvestigare i pensieri e l'animo del Consolo , e il sito del paese , e le strade , e donde si potessero p.46. avere le vettovaglie , e le altre cose , ch'erano da ricercare : e soggiugne subito : *Il paese era fra i primi d'Italia fertile. i campi ed i piani di Toscana , che sono posti fra Fiesole ed Arezzo , abbondanti di frumento , e di bestiami , e di copia di ogni altro bene .* In questo

ste parole adunque, le quali io ho tradotte fedelmente, mi pare, che sia oscurità in più di un modo; perchè, la prima cosa, Annibale non tornò in dietro a predare: e si conosce chiaro, che questa non era l'intenzion sua: ma seguì di camminare innanzi. e poi, intendendo i campi pure, ed il piano, ch'è in fra Fiesole ed Arezzo, se così si potevano allora chiamare, il che non pare, essendo ricoperti in buona parte dalle acque; non sarebbe vero, ch'eglino fossero stati fertili, al pari di qualsivoglia altro paese d'Italia. oggi sì, si possono forse dir così, senza gran fatto mentire: ancorchè per essere molto stretto paese, nè troppo capace di bestiame, mal volentieri verrebbero in sì gran considerazione; ma in quel tempo no per modo alcuno; che il piano quasi tutto stagnava,

va,

va, come si è detto, e i poggi, e i colli di quà, e di là del piano, o egli erano, come e' sono ancora oggi in più luoghi, sterili e incolti, o almeno non degni di esser comparati, e detti non cedere in parte alcuna co' migliori d'Italia, benchè fecondi e abbondanti. Si può adunque credere, che si abbia ad intender Cortona, in cambio di Fiesole, o Chiusi: se pure egli è necessario restringersi a un certo e determinato luogo; perchè senza alcun fallo egli vuol dire il paese delle Chiane, il quale è grassissimo, e ripieno di una copia grande di que' beni, che T. Livio nomina: e non solo fertile e ricco, ma ameno e piacevole molto, come è sopra tutto intorno a Castiglione Aretino. E poichè si vede, ch' egli inciampa sì spesso nel nome di questa Città, si può credere, ch' egli

- p.48. egli non sapeffe molto bene, dove Fiefole fosse pofta. Mostra, effer vero quel, che io dico, Polibio, il quale parlando di Annibale, poichè egli era ufcito della palude, dice: *E avendo udito, che il paefe, il quale egli aveva innanzi, abbondava di ogni bene: e quel che fe- gue; perchè senza dubbio il Valdarno, il quale oggi è vago e ameno paefe, più prefto che graffo, Annibale fe lo era lafciato dietro alle fpalle, e non lo avea pofto avanti a fe, quando egli cominciò a fare le arfioni e crudeltà grandi, per fare accanire e venire in collora Flaminio. Mi maraviglio ancora non poco, che neffuno di quefti due Scrittori non faccia menzione alcuna delle Chiane, o più prefto del fiume, chiamato dagli antichi *Clanis*: donde fi generano le paludi, dette oggi da noi*
- Chia.

Chiane. ma mi parrebbe, di maravigliarsene ancor più, se il paese allora fosse stato paduloso, e in gran parte occupato dalle acque (che no'l credo) come egli è oggi: dove di un semplice fiume poteva più agevolmente accadere, che non se ne avesse molto a ragionare. no'l credo, dico; perchè egli apparisce la cagione, donde ciò a poco a poco è nato: la quale è il terreno, e la materia, che è condotto in que' piani da più fiumi, e da torrenti, che vengono con grande impeto e forza di acque d' in su poggi vicini: e massimamente in certi particolari luoghi, come apparisce a quegli, che vi sono stati, e hanno avuto a considerare bene la cagione di questo disordine. fra' quali molti è un fiumicel rovinoso presso al ponte a Carnaiuolo, il quale si chiama *le Sorre*, e cade fra Monte

E

Gab-

Gabbiano, e Parrano, e porta seco d'infu que' poggi sassi smisurati: i quali in lunghezza di tempo chiudendo il passo alle acque, vengono a causare questo grandanno: oltre il muro grosso, che vi è poco sotto, e attraversa dall' un canto all' altro quel poco del piano, dove corre la Chiana, nomato il muro della Lega; che non è dubbio, che anticamente questo fiume si navigava: e lo dice apertamente Strabone, che per esso a Roma si conduceva in su navicelli robe e vetovaglie, come pel Tevere. ma le cagioni assegnate hanno levata questa comodità, e a poco a poco generata una palude lunga ben cinquanta miglia, camminando secondo quella. Arebbono adunque queste tali paludi, e forma del paese, porta non piccola noia ad Annibale, se già egli non fosse passato a canto ad Arno,

Arno, dove in que' tempi non arrivava la Chiana. e quel fosso, donde oggi sboc- p.50.
cano in Arno parti delle sue acque, fu fatto con arte a questa fine; che la palude comincia lontano di quivi parecchi miglia: e non si può dubitare, che questa lor via, per la quale non poca quantità di esse nel verno, e ne' tempi piovosi passano in questo nostro fiume, non sia, e cominciata ne' tempi più bassi assai. come ne' dì nostri noi sappiamo, ch'ella, siccome si è detto, è affondata, e allargata, per asciugare del piano, che quelle acque inondavano, e fattone poderi. Potette adunque col l' essercito passare Annibale il luogo, dove fu poi fatto questo fosso, senza trovare acque: se pure egli lo passò, e salì tanto alto verso Arezzo; che in vero è da considerare, come noi accennammo di

sopra, che via Annibale prese, quando egli si discostò della riva di Arno, e cominciò a predare, e far grande strage del paese, oltre al costume degli esserciti nimici: tanto maggiormente ancora, per irritare, e commuovere ad ira l'animo del Capitano nimico, come si è detto: cioè s'egli camminò verso Chiusi, e si lasciò in sulla mano manca il fiume della Chiana. il che s'egli avesse fatto, p.51. avrebbe guatto ed arso il paese, dove è oggi Marciano, Foiano, e Lucignano, fertile terreno certamente, e copioso di ogni bene: e verrebbe ad aver passato la Chiana intorno al ponte a Valiano, e di quivi presa la via verso Cortona, ed il lago, facendo la strada per quel mezzo, come dicono apertamente questi due Scrittori. dove s'egli si fosse più accostato ad Arezzo, e da principio voltosi
quin-

quindi verso Cortona, egli si avrebbe lasciato la Chiana in sulla man ritra, e predato, e disfatto il paese di Castiglione. Quale sia il vero di questi due cammini, non se ne può dire nulla di certo. E' ben vero, che avendo ritratto Annibale, che intorno ad Arezzo non era se non un Consolo solo: e mettendo egli sommo studio in istizzirlo, nè lasciando indietro cosa alcuna, che fosse atta a disporlo a venir presto seco alle mani; si può credere, che tentasse anche questa; perchè passandogli presso Annibale col l'esercito, potevano nascere molte occasioni di combattere, e se lo poteva Flaminio recare ad onta: massimamente essendo di quella natura altiera, e superba molto. E già pare, che questo accenni ancora Polibio, dove egli racconta il disegno di Annibale, e discorso, che fece,

ch' egli era molto utile alle cose sue, che Flaminio appiccasse presto la zuffa feco: e per disporlo a questo non era per lasciare indietro cosa alcuna. per-
 p.52. chè egli dice, che fece conto, che trapassando esso gli alloggiamenti de' Romani, e camminando innanzi a quelli, non era da pensare, che fosse per aver pazienza: e allora veramente si poteva dire, che se gli lasciasse dietro, quando e' si fosse a quegli avvicinato. e di più molto meglio poteva Flaminio così vedere le arsioni, e danni del paese, che non gli avrebbe scorti, se Annibale avesse fatto il cammino più basso, e più lontano di quà dalle Chiane. Pure se merita considerazione alcuna il libro, ch' è intitolato falsamente le Origini di Catone, parrebbe, che la cosa stesse altrimenti; perchè e' fa menzione di un luogo chiamato

mato *Transitus Annibalis*, il quale è vicino a Chiusi in sulla strada da voltarfi verso Cortona. e potrebbe ciò l'autore di quel libro aver cavato da Scrittore più antico, e più degno di fede di lui.

Io voglio ora un poco ragionare del viaggio intero di Annibale per la Toscana tenuto, come mostrano questi due autori, che passasse per le valli di Arno; che già per altro non pigliammo noi da prima questa fatica, che per esaminare questo: parendo a molti strano, ch'egli si mettesse a passare con uno esercito per paludi; ch'è cosa molto lontana dal costume de' Capitani, far camminar le lor genti per acque. e se nel passare un fiume si ha spesso tante fatiche, quanto più ne poteva egli aspettare, avendo a di lungo più giorni a ire per pantani? Credo bene, ch'elle gli riu-

p.53.

scissero maggiori alquanto, che non si aspettava: ma per conseguir quei comodi, che vi eran dentro, senza fallo grandi, ogni noia, ed ogni disagio fu bene allogato. Questa strada non era ancora in que' tempi nuova, e inusitata: nè fu da Annibale prima tentata, come noi provammo di sopra con buone ragioni: e mi stimo io, che per l'ordinario si usasse da chi veniva da Roma a Lucca, o voleva passare a Piacenza, o pure nella Liguria; perchè la via di Siena, che si usa più oggi per chi vuol far questo cammino, per esser più corta, non era in que' tempi in uso alcuno. e M. Tullio, avendolo creato il Senato Oratore a M. Antonio, quando egli aveva rinchiuso D. Bruto in Modona, sfuggendo esso quell'ufficio col mostrare fra le altre cose, ch'egli era troppo pericoloso.

coloso per la vita sua , conciosiacosachè egli aveva nimici in su tutte le vie , che conducevano a Modona : e volendolo far noto a ciascuno , fa menzione di tre strade , le quali egli poteva fare : e per la prima, nomina la Flaminia in sul mare di sopra , infino a' nostri tempi molto frequentata , e per molti e lunghi spazii affai bene mantenuta ; per la seconda l'Aurelia in sul mare di sotto , p.54. della quale appariscono ancora oggi molti vestigii sotto Bolgheri nella signoria, e fra le possessioni del gentilissimo Conte Ugo della Gherardesca, dove in alcuni luoghi ella è interamente conservata larga , secondo l'uso delle vie militari , e fatta di belle pietre e riquadrate , ed in alcuni altri rotta , e ricoperta dalla terra , e così verso Campiglia: ma è al tutto dismessà , sebbene ancora oggi i
pac.

paesani la chiamano la strada Romana; e la mezza fra queste due, dice essere, la Cassia: la quale, come egli soggiugne, parte per lo diritto mezzo la Toscana. Questa terza adunque da noi posta è quella, che fece Annibale per non piccolo spazio: sebbene egli può essere, che poi ella fosse, come dicevano, munita, cioè affodata e confermata. ed io lo credo al sicuro; che già d'altronde non fu ella nomata Cassia, se non da quello, per cui opera ella era stata migliorata, e come parliamo noi, lastricata. E queste tali vie, le quali poi con grandi spese, e fatiche anco di esserciti, oltre alle opere comandate de' popoli vicini, furono spianate e consolidate, erano prima in uso, sebbene in qualche passo più spiacevoli, e per tutto meno abili, e agiate; che da per loro i paesani

ni

ni scorgono, e fanno trovare la via buona e corta, che gli meni dove vogliono: come io stimo al certo, che fosse intervenuto in questa. Della medesima strada fa menzione lo Itinerario, ch'è intolato di Antonino Pio, sebbene egli la chiama Clodia, non Cassia: il che potrebbe esser nato per errore di cui scrivesse, dicendo quante miglia erano per quella via da Lucca a Roma, e quante dall'uno alloggiamento all'altro nelle terre, che vi si trovavano, le quali egli nomina, e mostra ch'ella arrivava a Bolsena. Onde si può vedere quanto questa per Siena sia più corta, la quale da Firenze piglia il cammino dritto verso quel lago, lasciando la svolta grande d'in sulla man manca; perchè da Bolsena in su ella era quasi la medesima. Restano ancora in questa nostra parte alcuni

cuni segni di questa strada , ma molto minori , che delle altre due di sopra nominate . e questo per esser parte di essa oggi ricoperta o dal terreno , o dalle acque : dal terreno , mi stimo io , in questi nostri piani , come si toccò di sopra , e dalle acque nel mezzo delle Chiane ; ch' egli m' è stato affermato da persone degne di fede , che certi anni , ne' quali per li grandi secchi le acque di quelle paludi
 p.56. sono forte scemate , egli si è scoperta per esse in più luoghi una bella strada lastricata , la quale non si può stimare , che sia altra che questa . Ho udito ancora dire , che vicino a Bacchana poco fuori della strada , che si usa oggi , vi se ne veggono gran vestigii . Potendo adunque passare per le paludi di Arno in que' tempi i viandanti , ed usandosi questa strada , come egli si è mostro ; non al tutto in-

con-

consideratamente fece Annibale, il quale si mise a far questo cammino. ed io penso, che il male, ed affanno grande del viaggio nascesse, che i primi a passare in sì gran numero ruppero le strade, e confusero quelle parti della palude, le quali erano più sode, e donde si faceva prima la via: e massimamente le baglie, e bestie cariche di vettovaglie. le quali egli ordinò, che fossero quivi con loro, acciocchè non mancasse a' soldati da vivere per quel poco di viaggio, nel quale eglino non se lo potevano guadagnare colle prede. onde quegli, che vennero dopo, furon costretti a darla pel mezzo: e spesso si trovavano in fitte, ed in fondi grandi. Però prudentemente fece Annibale, che mandò innanzi i soldati più cari, e la parte dell' esercito più utile, cioè i suoi Affricani, e gli Spa-

p.57. Spagnuoli , e dopo loro mise i Lombardi , di cui egli teneva manco conto : tal ch' eglino vennero a patir più e per trovar la strada affai peggiore , e per avere i corpi più dilicati , e meno usi a sopportare i disagi . Dopo a costoro egli pose la cavalleria , con gran consiglio ancora ; perchè egli era più chiaro del mondo , che s' egli avesse mandati innanzi i cavalli , eglino arebbono rotta e interamente sfondata la strada ; che sì gran numero di cavalli , per ogni luogo , ch' eglino passassero umido , lo affonderebbono , non che per le paludi , dove è ne' più de' luoghi le acque alquanto sopra , e il terreno affai tenero . Mi pare ancora intorno a questa cosa da avvertire , che Polibio nomina questa strada , la via per le paludi , nel numero del più , e non per la palude : onde uno po-

potrebbe credere , ch' ella si chiamasse così comunemente per ognuno : e non senza cagione ; perchè la maggior parte di essa , se si considera bene , o ell' era fatta per mezzo di esse , o ella aveva a canto laghi . E prima , sceso che si era d' insu l' Apennino , si trovava il lago di Fucecchio : e poi questi due gran piani di Arno sotto , e sopra la Città , allagati , e padulosi : di poi si veniva alla p. 58. Chiana , se pure in que' tempi ancora in qualche parte di que' piani , dove passa questo fiume , usciva dal suo letto , e allagava alquanto allo 'ntorno : non molto lontano dalla quale si arrivava al lago di Bolsena . tal che le spesse acque , che si trovavano , potevano a ragione aver dato nome a questa strada , e fare ch' essa si nomasse da loro . Se bene adunque egli potrebbe cader nell' animo a qualcuno ,
che

che da questo fosse questa tale strada così chiamata, pure io non giudico così; perchè altra voce è appresso a' Greci quella, colla quale eglino nominano le paludi, ed altra, colla quale nominano i laghi, come appresso di noi ancora: e quivi da questo è posto il vocabolo proprio delle paludi. Egli è anche quel un luogo, nel quale pare, che T. Livio dissenta da Polibio. e certo io in questo più volentieri me ne andrei con quel, che dice Polibio, che io credeffi esser vero quel, che è narrato da T. Livio: il quale mi pare, che vada sempre accrescendo gl' impedimenti, e difficoltà di questo viaggio. Poichè egli ha raccontato, che

p.59. egli era stato posto dietro a tutti da Annibale Magone suo fratello co' cavalli Numidi, perchè fosse retroguardia: e principalmente perchè i Lombardi non tor-

cie , non ne farebbono a modo alcuna potute uscire. Le parole, che rispondono a queste , appresso a Polibio sono : *Gli Spagnuoli adunque , e gli Africani , i quali facevan la via per le paludi intatte ,* p.60. *avendo mezzanamente patito , ne vennera a fine : come quegli ancora , ch' eran tutti atti per natura a sopportare il male , e avvezzi a questi tali disagi . ma i Lombardi con molta noia camminavano innanzi per le paludi , già perturbate , e sfondate : e con grande stento , e miseria sostenevano quello affanno , inesperti di ogni così fatto travaglio . E ci è di più un' altra diversità fra questi due Scrittori , da non la lasciare indietro , per fare molto a proposito a quel , che noi principalmente consideriamo ; che T. Livio dice , ch' egli era venuto in Arno una piena , onde quel fiume in que' dì per quella ca-*
gio.

gione inondava più che il solito, questo non è accennato in parte alcuna da Polibio: il quale, come si è veduto chiaro, vuole, che quel disordine nascesse solo per essere confuse le strade, e rotte dalla moltitudine grande di queglii, che passavano, il che forse, parendo strano a Livio, ricorse là, e fece crescere l'acqua del fiume, per fare la cosa più verisimile. Ma se questo, ch'egli conta della piena, a sorte venuta in que' dì, fu vero, o no, non si può per congettura conoscere. bastami aver mostro, che Polibio non ne dice niente: e che senza piena potevano nascere tutte queste difficoltà, le quali noiaronno tanto quello essercito. e già le seppe molto innanzi, non solo Annibale, ma lo essercito stesso ancora. Può bene essere, ch'elle riuscissero un poco maggiori, come intervie-

p.61.

ne nel maneggiare le cose ; che il male sempre cresce altrui fra le mani. E questo afferma Polibio , dove dice , ch' essendo ancora negli alloggiamenti intorno a Piacenza , Annibale si consigliò con persone intendenti del cammino , ch' egli doveva pigliare , migliore a entrare con suo vantaggio nel paese nimico ; perchè egli soggiugne poi questo : *Sparsasi la fama per lo essercito , che il Capitano gli doveva menare per certe paludi , ciascuno cominciò ad aver temenza di questo viaggio , recatosi innanzi alla mente voragini , e luoghi stagnanti* . Non era necessaria adunque , se pure ella in vero non fu , la piena di Arno . Non si può già negare , che s' ella fosse venuta a caso , non avesse accresciuto molto quelle difficoltà ; perchè non avendo le acque del fiume facile uscita , tutte si venivano a spar-

spargere per questi piani , e far crescere p.62.
 gagliardamente le paludi . Non voglio
 ancora mancar di dire , che io dubito ,
 che una opinione , nata da T. Livio ,
 e tenuta oggi molto ferma , e di più ce-
 lebrata dal Petrarca , non sia vera : cioè
 che Annibale perdesse un occhio nel Val-
 darno di sopra ; perchè Polibio, parlan-
 do di quel male , che gli prese in que-
 sto luogo , e mostrando , che gli porgeva
 gran pena , dice , che non sopportando
 quel caso , che Annibale si fermasse quì ,
 e si curasse con diligenza ; alla fine egli
 restò privo di un occhio . Quello adun-
 que alla fine arguisce lunghezza di tem-
 po . oltrechè queste tali scese soglion
 durare , e non così subito , ed in fretta
 causare tali effetti , ma dopo alquanto
 spazio : e massimamente quando elle so-
 no mal curate nel principio ; che non

agevolmente si può accècare senza percossa in quella parte. E' adunque più presto da credere , ch' egli rimanesse cieco interamente da un occhio altrove . Nè sia giudicata questa osservazione troppo minuta ; perchè in una tal persona ogni considerazione è da farne conto . E

- p.63. poi ch' egli si è da noi discorso affai diligentemente di queste tre vie , le quali da Lucca , o luoghi vicini conducevano a Roma , e mostro col testimonio di buoni Scrittori il corso loro ; non mi par da lasciare indietro un dubbio , che potrebbe a ragione nascere nella mente di qualunque accorta persona , perchè non si mise Annibale a camminare per la via Aurelia , e perchè non gli fu proposta questa d' in sul mare di sotto , quando si consigliò che via egli dovesse tenere a fornire il suo viaggio . la quale
in

in vero era la più diritta, e la più corta a ire verso Roma, e oltre a questo più lontana dagli esserciti Consolari: de' quali, come si è detto, l'uno era ad Arezzo, e l'altro a Rimini. E ch'ella fosse comoda, e infino in que' tempi in molto uso, lo mostra, che pochi anni innanzi alla venuta di Annibale lo essercito congiunto de' Galli di quà, e de' Galli di là dalle Alpi, congiurati alla rovina dell' Imperio Romano: il quale essercito mise tanto spavento a quella Repubblica, ch'ella si provide de' popoli Latini solamente, e di altri suoi focii d' Italia di DCC. m. fanti, e LXXX. m. cavalli: passato in Toscana, e predato il paese della Chiana ricchissimo, volendo tornare in Lombardia a posar le prede, p.64. per ritornarsene subito scarco, e così leggieri e spedito venire alle mani co'

nimici , da Chiufi , dove egli era , andò a trovar queſta ſtrada , e vi entrò dentro* intorno a Telamone . Io intendo quella moltitudine infinita di Galli , che fu vinta , e morta : trovataſi in mezzo di due Conſoli Romani vicino a Populonia , e come hanno ſcritto alcuni moderni , alla Torre a San Vincenti . E per dirne la opinion mia , io giudico , che Annibale non eleggeſſe queſta ſtrada , per non andare a dar del capo in Roma , laſciandoſi indietro due eſſerciti : alla qual Città egli non ebbe anco animo di accoſtarſi , poichè egli ebbe vinto non molti giorni dopo G. Flaminio e deſtrutto tutto il ſuo eſſercito , e parte di quel dell' altro Conſole . E ſi può conoſcere agevolmente , che il fine di Annibale era di andare coll' eſſercito in Puglia per molti comodi , che poteva
ſpe-

sperare in quella Provincia. Avendo noi anco di sopra parlato del passare l' Appennino , non voglio lasciare , di non mostrare come i Romani chiamavano le vie, che si facevano per questo monte ; benchè ella sia bassa considerazione , e di parole, e non risponda p.65. alla grandezza delle cose esaminate di sopra : e massimamente mi è paruto di farlo , perchè T. Livio usa questo termine, dove narra, che Flaminio , mosso da Rimini , venne col suo esercito in Toscana . Dice adunque , che menò lo esercito per gli *tramiti* dell' Appennino . Il medesimo fa Sallustio dove egli racconta , che Catilina condusse quelli , che gli erano restati , dopo che i congiurati seco furono oppressi in Roma , per monti aspri a gran giornate nel Pistolese , con pensiero di fuggire
di

di nascosto per gli *tramiti* nella Gallia di là dalle Alpi. E M. Tullio di più nella XII. Filippica intor-
no al luogo, che noi citammo di so-
pra, della medesima orazione, mostran-
do i pericoli, che gli conveniva por-
tare per quel cammino da ire a Mo-
dona, e che a stento in Roma si pote-
va salvare, guardato, e difeso dalle in-
fidie de' nimici, colla diligenza degli
amici, e sua gran cura in conservare la
vita propria, dice: *Ora potrà io fare il
medesimo ne' tramiti dell' Appennino?* Era-
no adunque *tramiti*, non vie aperte e
battute, ma viottoli e sentieri, come
p.66. par, che gli chiamino i nostri Toscani,
e non solo queste non bene certe, e lar-
ghe vie dell' Appennino, ma altre an-
cora simili avevano eglino, costume di
chiamare per qualche vocabolo. ma per-
chè

ehè quelle del giogo erano fatte tutte così, ufavano questa voce sempre, parlando di esse. Potrebbe uno credere non senza cagione, che *tramiti* in quel linguaggio voglia dire quelli, che noi nel nostro chiamiamo *tragetti*; perchè Strabone nel V. volendo significare il medesimo, come pare, chiamò que' passi dell' Appennino *Ecbole*, che risponde, secondo me, a questo nostro vocabolo *Tragetti*. E perchè dice T. Livio, che da Rimini il Consolo venne coll' essercito in Toscana, è da credere, ch'egli facesse la strada, che si usa oggi in su per lo fiume chiamato la Marecchia: e passato il giogo; venisse scendendo intorno a Monte Doglio: e quivi passato il Tevere, picciol fiume in quel luogo, nè molto lontano dal suo nascimento, arrivasse intorno ad Anghiari: e di quivi andasse
ad

ad Arezzo. questo non mi è paruto fuor di proposito toccare in su questa occasione. Vorrei bene, che più presto lo avesse p.67. fe detto Livio, e lo avesse detto fondatamente ; che ne sapremmo a quel modo il vero . ma bisogna confessare , che in tutta questa parte egli non sia stato molto amorevole di noi , nè ingegnatosi di ritrarne più minutamente il vero . Ora che io ho con maggior diligenza, che io ho potuto, discorso sopra quello, che parlano questi due Scrittori del passo di Annibale in Toscana, e donde e' fece il cammino : dietro a' quali mi pare , che si abbia a ire , essendo grandi autori , e trattando queste cose per principal loro faccenda ; conciosiacosachè eglino scrivano l'istoria, e non entrano in questo ragionamento, uscendo un poco fuor di altra materia, la quale eglino abbiano prefa

fa a trattare ; non voglio mancare , di non mostrare un'altra strada , che certi altri , così antichi , come moderni , gli fanno fare : e dirne liberamente quel , che ne pare a me ; che se altro frutto non si caverà di questa narrazione , si vedrà chiaro , che appresso a gli antichi ancora si disputava di questo cammino di Annibale all'entrare in Toscana : e vi erano di ciò openioni non solo varie , p.68. ma molto contrarie . e pareva pur dovere , che una cosa di tanta importanza , e che seguì ne' tempi assai bassi di quella Repubblica , e ne' quali cominciavano in Roma le lettere a essere in pregio , non avesse ad esser sì dubbia , e sì incerta . Egli è nelle mani di quelli , i quali si dilettono di questa notizia , un libretto , o più presto certi frammenti , sotto nome delle Origini di Catone : il qua-

quale io in vero non credo a modo alcuno, che sia cosa di quel M. Catone, che scrisse le Origini, opera tanto lodata dagli antichi; ma giudico che il titolo sia falso. e se quel, ch' e' racconta di questa passata, non fosse anche tocco da Strabone nel V. di que' libri, ne' quali egli scrisse il sito della terra; io crederei, che anco quello fosse falso e finto, ma vedutolo pure accennato da quello scrittore ancora grave, non mi pare, che si possa interamente sprezzare. Dicono adunque queste tali Origini, dove elle mostrano quali erano i popoli della terza nazione di Toscana: *Clusio nuovo, donde è detto il Clusentino, che fu il passo di Annibale. Arezzo, Cortona, &c.* le quali parole significano, che

p.69. Annibale passò l' Appennino molto alto, e arrivò dove è Chiufi nuovo: dal qual

Chiu-

Chiufi, chiamato nuovo a differenza del vecchio, ch'era una delle XII. Città di Toscana, e molto nobile, per essere stata residenza di Porsena potentissimo Re de' Toscani, questo libro vuole, che sia denominato il paese, che noi oggi volgarmente chiamiamo il Casentino. il qual Chiufi nuovo, che così diciamo noi la Città, che si chiamava in lingua latina *Clusium*, un poco corrotto il nome, è un picciol castello del Casentino a piè del monte, che noi chiamiamo la Vernia: il quale monte è molto celebre, per esservi venuto nell'estremo della sua vita San Francesco. Di questo Chiufi nuovo io non mi ricordo di aver trovato mai menzione alcuna in alcuno altro Scrittore, e non so come egli sia anticamente posto. Questo è adunque quel, che si legge di questa cosa in queste

ste tali Origini. Strabone, dove noi mostriamo di sopra, ne parla in questo modo, e dice molto chiaro, che quel passo era frequentato: ma non parla di questo Chiusi nuovo, o di altra terra, o p.70. castello, posto nel Casentino. fa ben menzione poco innanzi delle paludi, dette oggi Chiane, delle quali parliamo ancor noi di sopra; ma non le nomina così: anzi le numera fra i laghi di Toscana, e chiama questo il lago intorno a Chiusi. Dice adunque così Strabone: *E quella, ch' è in su Arezzo, terra Pafumena, per la quale sono i tragetti per gli esserciti della Gallia Cisalpina in Toscana: de' quali si servì anco Annibale, essendovi due vie, e questa, e quella che passa per Rimini, e per l' Umbria. e migliore certamente è quella, che va per Rimini; perchè in questa parte i monti sono*

sono più bassi , e vengono calando . ma guardati questi passi diligentemente , e' fu necessitato a pigliare la più malagevole : e con tutto ciò restò superiore , avendo vinto Flaminio in gran battaglie . Questo è appunto quel , che dice Strabone , molto discosto da quello , che raccontano Polibio , e T. Livio del passo di Annibale in Toscana . Onde e' non si può cercare di concordargli , per essere eglino troppo differenti , e al tutto oppositi . nè bisogna anco affaticarsi in mostrare , che dissentono fra loro ; perchè p.71.
posto che il luogo sia incerto , donde e' passasse il giogo , Polibio , e T. Livio lo conducono per paludi , e luoghi bassi : e questo viaggio di Strabone è tutto per monti , e per aspri poggi insino ad Arezzo , da ch' egli esce della Romagna , e comincia a salire l' Appennino . E si ag-
G giu-

giugne ancora , a far che l'uomo creda mal volentieri questo , che dice Strabone , esser vero ; che se Annibale fosse camminato per la Lombardia , e per la Romagna infino a' luoghi rincontro alla Vernia , è verisimile , ch'egli avesse fatto menzione di molti luoghi , ch'e' non nomina in nessuna di queste due Provincie , e fra gli altri di Bologna . Tal che contentatici di avere iscoverta quest'altra difficoltà , e repugnanza con quel , che dicono que' due nobili istorici , faremo fine al nostro ragionamento , confortando ogni gentile spirito , a considerare maturamente in quel che pare , che qualche volta l'uno dissenta dall' altro : e come si possa interamente scacciar da loro ogni nebbia e oscurità , che avesse offuscato i loro detti . il che io mi sono ingegnato di fare il più , che io ho potuto : e spero ,
che

che in qualche parte mi sia riuscito.
 dove se qualcuno altro si mette a es-
 aminare il restante, che sia meglio istrut- p.72.
 to delle cose della guerra, che io non
 sono, il quale le ho solo trite, ed es-
 aminate su pe' libri, e nello scrittoio;
 con l'aiuto, che io gli ho porto, non
 dubito, ch' e' non sia per iscacciarne in-
 teramente ogni tenebra.



DESCRIZIONE DE' LUOGHI
 PEL VIAGGIO DI ANNIBALE
 DI GIULIANO DE' RICCI
 A PIER VETTORI.

Al Molto mag.^{co} Sig.^{re}, e Padrone mio Oss.^{mo}

M. Piero Vettori.

In Villa a San Casciano:

Molti vogliono, che il luogo, do- p. 1.
 ve combattè Annibale con Flami-
 nio, sia l'Orsaia; argumentando
 dal nome, e volendo, che l'Orsaia venga
 da Ossaia, corrotto il vocabolo. Altri
 vogliono, che sia un luogo detto Sanguin-
 neto. Quelli primi, se fossero stati in sul
 luogo, arebbono lasciato tale openione;

perchè l' Orsaia è lontana dal lago di Perugia da quattro miglia, o più. Infra essa, e il lago vi è una valle affai profonda : ed è più presto situata in monte , che circondata da' monti. Gli altri, che vogliono, sia Sanguinetto, a mio giudizio più si accostano al vero. E' Sanguinetto un castello di forse sessanta fuochi, posto in su una collinetta, sopra il lago nel circa a un miglio: la qual collinetta si estende dolce dolce infino al lago: e per larghezza dal lago alle radici de' monti può essere un miglio e mezzo, e altrettanto, o poco più per lunghezza. E', come ho detto, collina, ma tanto piacevole, che si può anco domandar piano. Il nome del castello, edificatovi dopo la rotta, mi pare, che manifestamente dimostri, in tal luogo essersi fatta qualche grande sparsione di sangue. Oltre a questo il luogo corri-

risponde affai alla descrizione, fatta di esso da Polibio, e Livio; stando, a foggia di un teatro, ricinto dalla parte settentrionale, orientale, e occidentale da' monti, e dalla meridionale dal lago: di donde si entra per una strada affai stretta, ch'è la maestra, che va da Arezzo: e passando sotto Cortona dall' Orfaia, e dalla spelonca sotto monte Gualandro, sempre dalla parte settentrionale coperta da' monti, finalmente sbocca nel detto piano. quale strada è la medesima, che seguita poi su per la riva del lago, e va a Perugia, disegnata da me nella pianta, che vi do di esso lago, e luoghi convicini, con una linea rossa: la quale pianta nè può essere *ad unguem*, come veramente sta appunto il luogo proprio, essendo che non la ho levata lì, ma fatta di prima, secondochè mi è ritornata nella fantasia.

- p.2. Puossi adunque a mio giudizio dire ,
 che Annibale accampasse le genti sue su
 per li colli e monti , che circondano il
 detto piano ; e una parte ne mandasse
 per fare imboscate su per li monti di Cor-
 tona : che poi , passati che furono li Ro-
 mani , la notte occupassino quelli luoghi ,
 donde erano passati , e si distendessino su
 monte Gualandro , e sul poggio , dove og-
 gi è la Pieve Confini : e così li accherchia-
 fero , e attorniassero . e questi non posse-
 vano esser visti da' Romani , se non come
 si allargavano nel piano . Nè osta quel ,
 che in contrario si potesse dire , che tra
 la Casa al piano , o lo sbocco della stra-
 da maestra insino al Borghetto , quelli mon-
 ti non arrivano insino al lago , ma per la
 maggior parte vi resta intra essi , e le
 acque un mezzo miglio : e che ivi è quel
 campo assai spazioso , dove l'anno 1567.
 con

con molta lor gloria combatterono li sbanditi di Sassoferrato con arme del pari cinque per banda: e che questo piano, che resta asciutto fra i monti, e le acque, difficilmente con poca gente si poteva guardare: e che la molta non vi poteva esser venuta per la difficoltà de' monti, e per la lunga strada, e per la quantità, che n'era occupata ne' gioghi di essi monti: e che finalmente, restando questi luoghi senza guardie, davano adito a' Romani di poter fuggire, ritirarsi, e salvarsi poi nelle pianure, dove oggi è il Chiusi del Signore Ascanio della Corgna. Non osta, dico, questo, perchè lo spazio, che resta in secco molte volte si riduce a un quarto di miglio, non molto difficile a essere guardato almeno da' monti con il vantaggio del luogo, adoperando arme da poffer tirare al basso. Ma per salvare intera,

teramente quello , che dicono li istorici ,
 e con molto fondamento , mi pare si pos-
 p.3. sa dire , che il lago si estendesse più di
 quello , che non fa oggi , e che pigliasse
 infino alle radici de' monti : e che dove
 combatterono li Sassoferratesi , e dove è la
 Casa al piano ed il Borghetto , e tutto
 quello spazio , che resta in secco tra essa
 Casa al piano e il Borghetto , fosse tutto
 lago , e paludi : e che solo restasse scoperto
 quel luogo a similitudine di teatro , ch'è
 appiè di Sanguineto , e Vernazzano ; qual ,
 come ho detto , per essere in collina è
 più alto , che non sono li sopra nomi-
 nati luoghi . E per mostrare , che ciò sia
 vero , dico , che nel lago di Perugia non
 vi entra alcun fiume grosso ; e le acque ,
 che caggiono delle montagne , che lo cir-
 condano , non sono bastanti a caufarlo .
 Onde bisogna dire , che l'acqua per il
 più

più surga del fondo : massime , che in esso , eccetto che da una parte , l'acqua è limpidissima , e il fondo per tutto eguale all'altezza di una picca , nè mena ali-
ghe , o erbacce , o simili altre poltrone-
nerie , come fanno li altri laghi . Ha una proprietà , che le acque sue ora alzano , ed ora abbassano , e li Contadini del paese dicono , questo accadere regolarmente di sette in sette anni : e quando è alto n' esce tanta acqua , che fa macinare continuamente a distesa sei , o sette molini , e dà la origine a un fiume domandato la Cainella . Fu dato l'esito a quest' acqua nel circa alli anni di N. S. 1420. dal Signor Bracio Bracceschi Montone , allora capo , e quasi Signore assoluto di Perugia . Mosso dicono , perchè , quando le acque del lago alzavono , si distendeva il lago di maniera , e si avvicinava tanto a' confini de'

Fio-

Fiorentini nel Contado di Cortona, che questo uomo dubitava, che una volta non pigliasse del loro: da che poi per occasione del pescare in esso ne dovesse nascere differenza infra li suoi Perugini, e li Fiorentini. E per tor via questo inconveniente, e fare, che il lago stesse dentro a' confini del Perugino, dalla parte orientale di esso forò un monticello di lunghezza poco più di un miglio, e dette l'esito all'acqua: il qual luogo si domanda la Cava: e ancora oggi se ne tiene gran conto, usando esattissima diligenza per tenerla netta: il che si fa facilmente con l'aiuto di certi pozzi, a questo effetto lasciati fu per il monte. Ora, per tornare a proposito, non ci sendo memoria, che le acque del lago abbino avuto esito, se non da 150. anni in quà; non avendo elleno esito nel tempo, che Annibale

le

le roppe Flaminio; è verisimile, che il lago impigliasse più, e per tutto si andasse maggiormente accostando alle radici de' monti, e de' colli, che li sono attorno. E così col dire, che quel piano oggi secco, tra la Casa al piano e il Borghetto, fosse già lago, o palude, si toglie via ogni difficoltà, che ci potesse nascere, per quanto ho possuto considerare nel passarvi; che maggior notizia nearei, se una volta vi fossi andato a questo effetto; il che non ho mai fatto, nè meno mi è mai venuta questa considerazione in sul luogo. laonde mi posso essere grandemente imbarazzato. Nondimeno per il desiderio, che ho di esercitarmi in simil cose, non ho voluto mancare di dirvi tutto quello, che in questi due giorni mi è sovvenuto in questo fatto così, come gli è. E con questo mi
vi

vi raccomando , e vi bacio le mani ;
pregandovi da Dio ogni contento .

Casa li 17. di Agosto 1569.

Di V. S.

Servitore

Giuliano de' Ricci

Molto Mag.^{co} Sig.^{re}, e Padrone mio Off.^{ma}

IO resto infinitamente obbligato a V. S. ;
poichè non solo si è degnata leg-
gere quelle bale , che io detti a M.
Iacopo suo figliuolo , ma anco per sua
p.5. cortesia alli 25. del passato tanto grata-
mente mi scrisse ; e non li bastò scriver-
mi , che li piacque dirmi la openion sua
circa alle difficoltà , da essa trovate in
Strabone : sopra le quali non mancherò di-
re qualche cosa , essendone da lei ricer-
co , e astringendomi la riverenza , che li
por,

porto ad ubbidirla in ogni forte di cose, etiam in quelle , nelle quali non sono atto , siccome veramente mi avviene in questa , e tutte le altre cose, dipendenti da lettere e da studii. Dico adunque, che dove Strabone nel V. della sua Geografia, narrando le comodità, che mediante il suo sito ha la Città di Roma, infra le altre mostra far grandissima stima delli convicini laghi, copiosi di pesci, e di uccelli, e di altre cose, che comodamente per li fiumi, che da essi nel Tevere sboccavano, si conducevano a Roma. Fa menzione in tal luogo Strabone delli laghi Volsinio, Ciminio, Sabbata, e di quello, ch'è presso a Chiusi. Di quelli primi tre, come dice V.S., non è dubbio alcuno, che li intende di quelli, che oggi si domandano di Bolsena, di Vico, e di Bracciano, o vero dell' Anguillara.

La-

Lascia da banda, senza nominarli (credo perchè sono piccoli, o pure perchè non ne avesse notizia) il lago di Monte Rofi, già detto *Lacus Vadimenis*, non ostante quello, che in contrario dice Fra Leandro, ed il lago di Baccano, del quale esce il fiume Cremera, famoso infra li Scrittori per la morte de' Fabii. Ma non mi pare già, che questo autore dovesse tenere tanto poco conto del lago di Perugia, che se lo passasse: massime non sendo tanto lontano da Roma, che se non per fiumi, almeno per terra non vi si possa comodamente portare de' suoi frutti. la quale lontananza si vede, che non li dà noia, poichè ne nomina uno *Prope Clusium*, il quale se vi fosse, senza dubbio alcuno sarebbe più lontano, o p. 6. in quel medesimo grado, che il Trasimeno. E però mi risolvo a dire, che per
il

il lago appresso a Chiusi voglia intendere di quello di Perugia. Mi muovo, perchè io non so, che altri Scrittori facciano menzione, che appresso a Chiusi sia lago altro, che il Trasimeno: nè attorno alla detta Città vi è lago alcuno, o vestigio di esservi stato; perchè il Chiarore, e altri luoghi vicini a Castel della Pieve (che oggi per la maggior parte sono stati disseccati da M. Giulio Ricafoli, ed altri, che tolgono dalla Camera Apostolica in appalto la disseccazione delle Chiane) nè si potranno mai domandare se non paludi. E se la Chiana alli tempi di Strabone andava stretta, il che non affermo, non causava lago; se andava dilatandosi, avrebbe causato per quelle pianure così fatte paludi, e non laghi fruttiferi, nè da tenerne conto: e bisognerebbe dire in contrario, se noi vo-

H

lef.

leffimo , che Strabone in tal luogo intendesse di altro lago , che del Trasimeno. il qual Trasimeno non è lontano da Chiufi per linea retta più che XII. miglia al più: ma credo, fieno più presto meno di x. Anzi tutta la riva meridionale , e parte della occidentale di detto lago oggi è nella Diocesi , e Vescovato di Chiufi, come Monte Allera, la Osteria del Signor Braccio, Pacciano, Panicale, e finalmente Castiglione del Lago, e tutte le ville del Chiufi del Signor Ascanio della Corgna. Mi darebbe bene un poco di difficoltà , se fosse altri , che Strabone, il quale dicesse, che de' soprannominati laghi si traghettavano le robe per li fiumi, che da essi sboccavano nel Tevere a Roma; perchè da quel di Vico in poi , che fa un fiumiciattolo debolissimo , nessuno delli altri sbocca in
Te.

Tevere; effendo, che il **Trafimeno** non ha efito, fe non per la **Cava**, altre volte detta a **V. S.**, e quel di **Bolfena** crea un fiume, detto la **Marta**, che sbocca in **Ma-** p.7.
re: e quello di **Bracciano** un altro, detto **Arone**, il quale anco sbocca in **Mare**. Non mi fanno, Signor mio, quefte cofe difficoltà, dicendole **Strabone**, affermando il medefimo autore, che li fiumi **Arno**, e il **Serchio**, da lui *Aefaris* domandato, fopra **Pifa** fi abboccano infieme, e corrano ambeduoi per un medefimo letto: di che neffuno altro Scrittore, che io fappia, ne fa menzione, e oggi veggiamo il contrario. Laonde bifogna dire, che **Strabone** non avesse una piena cognizione di quefti luoghi, e maffime de' **Mediterranei**, e poco più de' **littorali**, febbene lui pure nel medefimo **V. libro** dice, che navigando era fmontato a **Populonia**.

Pure chi lo volesse salvare potrebbe dire , che a quelli tempi li fiumi , che sboccavano da quei laghi , uscissero in Tevere , e del Serchio il medesimo essendo ; che li fiumi , come meglio di me fa V. S. , bene spesso mutano alveo . Ma a me pare , che sia impossibile , questo essere avvenuto in tanti e tanti laghi . Stante il detto fin quì , viene indebolita quella suspizione , che soggiugne V. S. nella sua lettera , che crede , che dove Strabone soggiugne poi della *terra Pafumena* sia scorretto , e voglia dire *Trafumena* , e intendere per questo il lago *Trafimeno* : parendo anco un strano trapasso il passarlene in un tratto da laghi a strade . tutto benissimo considerato da V. S. E per fondare meglio la mia intenzione , metto quì le proprie parole di Strabone Latine , tratte da una traduzione.

zione a mio giudizio affai fedele , perchè non intendo il greco . Seguita Strabone immediate, poichè gli ha parlato de' laghi : *Longissime autem terra Pasumena, Arretio vicina, per quam exercitus ex Gallia in Thusciam incursant. Qua usus est Annibal cum duae paterent viae, haec scilicet & Arimini per Umbriam. melior autem, quae Arimini; ibi enim satis humiles montes sunt. Ceterum cum hic ipse transitus* p.8.
statione teneretur accuratius, asperiores deligere coactus est. Et tamen compos evasit, superato magnas per pugnas Flaminio.
 Concorro con la openione di V. S., che quella parola *Pasumena* voglia dire *Trasumena* ; ma non credo già , che in tal luogo Strabone voglia intendere del lago di Perugia : e massime per quelle ragioni , che V. S. ne adduce . Ma credo bene , ch' egli abbia possuto por nome
 a tut-

a tutta quella strada e via , per la quale Annibale della Lombardia , o Romagna se ne passò in Toscana, *via*, o *terra Trasumena* dall'effetto della rotta del Console, seguita in sul lago Trasimeno. Mi muove a creder questo il vedere , che l'uso , o li Scrittori hanno dato nome alle strade per molte minor cagioni, come della Appia, Claudia, Latina, Emilia, Flaminia, e simili, che hanno preso, come sa V.S., il nome o da quelli , che le hanno ridotte facili al passare per esse , o da quelli , che in esse hanno fatto qualche memorabile azione . le quali vie poi hanno dato il nome alle Province intere , come è avvenuto della Emilia , e Flaminia . Per tanto credo , che a Strabone tornasse bene chiamare quella strada , che fece Annibale di Lombardia in Toscana ,

per

per andare a Roma, *terra Trasumena*, e forse *Pasumena* per qualche altra ragione, come per andare ella sempre infra li monti, o simile. Ma tengo, che abbia più presto a dire *Trasumena*, che *Pasumena*, per la notabile rotta, che per essa strada ebbe il Consolo Romano sul lago Trasimeno: quale strada in quelle parti, dove Annibale passò in Toscana, sarà quella medesima descritta da Polibio; essendo che Strabone seguita esso Polibio, dicendo nel V. libro della Geografia: *Magna infra Padum pars paludibus obtinebatur, per quas Annibal magnis difficultatibus iter fecit in Thusciam*. Mostra questo autore, conforme a quel, che si ri- p. 9.
trae da Polibio, che le paludi, nelle quali Annibale ebbe tante difficoltà, e finalmente perse un occhio, fossero di là dall'Appennino. in contrario Tito Livio;
fe-

seguitato dalla maggior parte de' moderni, e particolarmente da Domenico Mario Negro Veneziano, che nel settimo Commentario della sua Geografia dice: *iterum ad Arnè dextram supra Florentiam quindecim millia passuum, ubi nunc planities fertilis vino, praesertim quae vallis Arnè appellatur, palus olim; qua, ut scribit Livius, Annibal stagnante Arno, Elephanto velus, biberno frigore altero captus est oculo.* Questo è quanto mi occorre sopra le due difficoltà predette: rimettendomi in tutto e per tutto al sapientissimo giudizio di V.S., alla quale infinitamente mi raccomando: e la priego a tenermi in sua grazia, di che mi mostrerà segno, comandandomi. N.S. Dio la prosperi e felicità.

Di Firenze li 5. di Settembre 1569.

Di V. S.

Il Servitore
Giuliano de' Ricci.